



SUMARIO

Valdepeñas entra en el Consorcio Metropolitano

Los vecinos se beneficiarán de una mejora en los precios del transporte. **PÁGINA 16**

La cantera de Holcim en Jamilena será área recreativa

Se convertirá en un área lúdico recreativa de 40.000 metros cuadrados. **PÁGINA 13**



Alcaudete coloca la primera piedra de su teatro municipal

Las obras tienen una inversión superior a los nueve millones de euros. **PÁGINA 09**

Plan de Actuación Global, impulso para las personas emprendedoras



La puesta en marcha del Programa Lidera o Plan de Actuación Global (PAG) se ha realizado durante el año 2010. ADSUR gestiona el Plan para el Marco 2007-2013 con ayudas e incentivos a iniciativas públicas y privadas que promuevan el Desarrollo Sostenible y la diversificación económica de la comarca. **PÁGINAS 5 a 7**

CULTURA

Los Villares acoge un encuentro cultural comarcal

PÁGINA 23

MUNICIPAL



El balneario de Frailes podría estar listo para 2013

ACTUALIDAD

Gran participación en las Jornadas de Empleo de la Sierra Sur

PÁGINA 18

TURISMO

El programa "Tierras de Romance y Leyendas" alcanza su ecuador



El Programa de Turismo Sostenible de la Sierra Sur de Jaén ha financiado tres Planes de Acción en los que se incluyen 21 proyectos turísticos de carácter público y privado, que han supuesto una inversión en la comarca cercana a los 8,4 millones de euros y más de 4 millones en ayudas de la Consejería de Turismo a diferentes proyectos en la comarca. **PÁGINA 21**

MUNICIPAL

Impulso al polígono Llanos de Mazuelos en Alcalá

PÁGINA 8



El municipio estrena su recinto polideportivo

El nuevo polideportivo de Castillo de Locubín, dedicado a Antonio Ramírez —concejal y maestro durante muchos años— se inauguró semanas atrás. El acto contó con la presencia del alcalde y demás concejales/as así como de la familia de Ramírez, y la comunidad educativa. El párroco del municipio castillero se encargó de bendecir el recinto, que se caracteriza por su modernidad.

CASTILLO



ALCALÁ



El Ayuntamiento alcalaíno entrega ropa deportiva a los clubes locales federados

El Ayuntamiento de Alcalá la Real hizo entrega, recientemente, de equipaciones deportivas a los clubes federados del municipio y que participan en competiciones nacio-

nales, andaluzas o provinciales. En total se procedió al reparto de trescientas equipaciones a los siguientes clubes: Aceites Sierra Sur —en las secciones de hockey

y de atletismo—; Baruca de acrosport; Alcalá Enjoy —en fútbol y en baloncesto—; Bádminton Alcalá, y Trial La Mota. La iniciativa sirve para promocionar la ciudad.

LOS VILARES



Cinco familias reciben las llaves de sus respectivas viviendas de protección oficial

Ya se han entregado cinco viviendas de protección oficial a familias villariegas. Durante el acto estuvieron presentes la alcaldesa de Los Villares, Carmen Anguita;

el presidente de la Diputación de Jaén, Moisés Muñoz entregaron las llaves a cada beneficiario. Se trata de inmuebles unifamiliares con garaje, trastero y patio. Gracias

al Plan Estatal de Viviendas las familias han recibido una ayuda para la entrada y la cuota. Está prevista una segunda fase en la zona conocida como "aeropuerto".

ALCAUDETE



Vecinos y vecinas de la pedanía de Sabariego ya disfrutan del centro social en el edificio del consultorio

El alcalde de Alcaudete, Valeriano Martín, y el presidente de la Diputación Provincial de Jaén, Moisés Muñoz, han estado acompañados por el vice-

presidente de Igualdad y Bienestar Social, Manuel Fernández, la concejala de Bienestar Social, Ángeles Cobo, y la alcaldesa pedánea de Sabariego,

Josefa Escribano, en la inauguración del nuevo centro social de Sabariego, situado en la planta baja del edificio del centro de salud de la aldea.

FUENSANTA



Taller para atender a quienes cuidan a las personas dependientes

El área de Bienestar Social impartió el taller de atención al cuidador "Yo me cuido, yo te cuido". Esta iniciativa ha tenido una gran aceptación por

parte de los participantes los cuales fueron formados en áreas referentes a la atención de personas dependientes y de quienes velan por ellos.

MARTOS



La remodelación del emblemático Parque Manuel Carrasco estará lista para principios del año 2011

A principios del año 2011, los marteños y marteñas disfrutarán de una de las mejores zonas verdes de la provincia, tras las

obras que se ejecutan en el Parque Municipal Manuel Carrasco, con una inversión de 549.880 euros. Financiada al 30% por el

Ayuntamiento de Martos y al 70% por el Fondo FEDER, la reforma corre a cargo de la firma local Tecnosolar Andalucía.

FRAILES



Las primeras nieves tiñen de blanco el paisaje del municipio

La nieve visitó, de forma efímera, el municipio en los últimos días de noviembre. Un manto blanco cubrió los teja-

dos y las calles y permitió a niños y mayores disfrutar de este meteoro típico de la época invernal.

Devoción popular hacia el Cristo de Chircales

El Cristo de Chircales quiso permanecer, en 2010, una semana más entre sus fieles valdepeñeros. La lluvia obligó a retrasar el regreso de la venerada imagen hasta la ermita. Cientos de personas del municipio y de otros puntos del territorio provincial formaron parte de la tradicional comitiva popular que acompañó a su Señor en el camino de vuelta.

VALDEPEÑAS



Celebración de la Mesa Nacional del Ajo

Jamilena acogió la asamblea de la Mesa Nacional del Ajo. Sus miembros celebraron el buen momento que vive el sector tras años de decadencia pero recordaron que el problema sigue fuera y es el gigante chino. Frente a su "competencia desleal", la cosecha de 2011 tendrá Marca de Calidad, lo que redundará en beneficio del sector.

JAMILENA



La Cátedra de Flamenco Valderrama ya tiene logotipo

En el salón de Plenos del Ayuntamiento torrecampeño se ha presentado el logotipo que va a identificar la Cátedra de Flamenco Juanito Valderrama. La imagen ha sido seleccionada entre trece proyectos participantes por un jurado experto en la materia. Finalmente, el logotipo ganador ha sido el creado por el gabinete de imagen Gudmornin de la ciudad de Jaén.

TORREDELCAMPO



Plan de Actuación Global 2007-2013 "Comarca Sierra Sur de Jaén"

Gestionado por:



Promovido por:



Financiado por:



ENTREVISTA



Valeriano Martín Cano.

“Ser alcalde es un gran privilegio que la vida me ha ofrecido”

Valeriano Martín Cano Alcalde de Alcaudete

Valeriano Martín valora los logros de la actual legislatura. Con vistas a la próxima, si consigue el triunfo electoral en mayo, pretende impulsar el progreso del municipio.

—¿Qué balance hace de la actual legislatura municipal en Alcaudete?

—Hasta el momento la legislatura ha sido muy productiva. Pese a la situación económica, desarrollamos gran parte de los proyectos que nos planteamos. Prueba de ello son las numerosas obras iniciadas. Sé que son molestas para los vecinos, pero todas sirven para hacer de nuestro pueblo un lugar más acogedor y del que los ciudadanos se sientan orgullosos. Las reformas en numerosas calles como la avenida Andalucía o la General Baena, las obras del cementerio de Santa Catalina y el inicio del futuro teatro municipal son algunos de los proyectos más importantes en Alcaudete. En nuestras aldeas también se llevaron a cabo acciones significativas. Por ejemplo, la ampliación del colegio San Miguel, un edificio de usos múltiples o la creación de unas magníficas instalaciones deportivas en Noguerones. En Sabariego se ha reformado el Fontarrón y se inauguró un nuevo centro social. Y en Bobadilla se mejoró y renovó el alumbrado.

—¿Cuáles son los proyectos que culminarán en la recta final?

—Tenemos en su fase final iniciativas como la reforma y ampliación de la Casa de la Cultura Miguel Burgos Manella, que será totalmente diferente tras este proceso, o la adecuación del paraje de la Fuente Amuña, que se convertirá en un espacio natural de

gran valor para el disfrute de todos los alcaudetenses. Además, en nuestro afán de hacer de nuestro municipio un lugar más atractivo y agradable, queremos finalizar las tareas de embellecimiento urbano en los accesos antes de finalizar la presente legislatura. Son importantes para nosotros otros proyectos que están por finalizar como el centro de usos múltiples de Noguerones, el pabellón de Bobadilla o la renovación del camino de las Delicias en Sabariego. Queremos que cuando termine esta legislatura los vecinos sientan que se ha trabajado por y para el bien de todos, y por ello en esta recta final el esfuerzo va a ser más intenso si cabe.

“La Casa de la Cultura será totalmente diferente una vez que termine su reforma”

—¿Cómo se siente al ser candidato?

—Para cualquier alcaudetense sería un orgullo poder optar a la Alcaldía. Yo he tenido esa suerte. Que mis compañeros de partido confíen en mí para las próximas elecciones municipales es un orgullo. Debe ser que tanto yo como mi equipo de Gobierno hemos hecho un buen trabajo y que ellos quieren que continuemos trabajando por Alcaudete. Ser su alcalde es un privilegio que la vida me ha ofrecido y que, tras el nacimiento de mis hijos, es la mayor alegría que he tenido en estos años.

ENTREVISTA

“En estos tiempos de crisis hay que seguir dando la cara y empujar”

Carmen Anguita Herrador Alcaldesa de Los Villares

La máxima responsable villariega está satisfecha con el actual mandato y se muestra dispuesta a continuar trabajando.

“Queremos culminar en la recta final de la legislatura las obras del aparcamiento”

—¿Cómo ha sido la legislatura?

—Pues el balance no puede ser más positivo porque a pesar de la crisis hemos estado estos casi cuatro años trabajando para mejorar nuestro pueblo y con resultados. Hay que tener en cuenta que el Gobierno del Estado con el Plan E y la Junta de Andalucía con el Proteja han impulsado la creación de empleo en estos tiempos tan malos que estamos pasando.

—¿Qué proyectos culminan en la recta final del actual mandato?

—Bueno, terminar las obras del aparcamiento municipal de la calle Arroyo, lo que permitirá, por fin, iniciar posteriormente las obras del centro de salud nuevo, las cuales no podía empezar sin que estuviera hecho el aparcamiento. Esta obra es muy importante descargará las calles del pueblo de coches. Estamos hablando de una inversión de 741.798 euros. Otro proyecto muy importante es el convenio que vamos a firmar con el ministro de Fomento para la rehabilitación de la Casa Grande. Por fin vamos a tener a disposición de todos los villariegos un edificio, el único de nuestro pueblo, junto con el Ayuntamiento y la iglesia con valor histórico-artístico digno de conservar. Nos han concedido una subvención para su rehabilitación enmarcada dentro del Plan Activa Jaén, cuyo importe asciende a 1.495.419 euros y que

comenzará en breve, con lo cual salvaremos el edificio para que lo disfrutemos nosotros y las generaciones venideras. Asimismo se iniciarán las obras del carril rural de la Guindalea cuyo importe es de 250.000 euros subvencionados por la Junta de Andalucía más la aportación de los vecinos usuarios del mismo. También vamos a inaugurar el pabellón deportivo, con aula de aparatos gimnásticos, cuya ubicación es en la carretera de Valdepeñas detrás del polideportivo cubierto.

—¿Cómo se siente al repetir cómo candidata por el PSOE?

—A mediados de enero se aprobará por la ejecutiva local la lista con la que nos presentaremos a las municipales de mayo próximo. En estos momentos de crisis hay que seguir dando la cara y empujando fuerte. Trabajaremos como hasta ahora con la esperanza puesta en que mejore la economía mundial y la española —que será un síntoma de que hemos pasado lo peor de esta crisis económica tan injusta, que los que la provocaron se van de rositas y la pagamos los trabajadores— y en que se cree empleo.



Carmen Anguita Herrador.



Acto de presentación del Plan de Actuación Global o Programa Líder para la Sierra Sur de Jaén.

El PAG, un gran impulso para las personas emprendedoras

ADSUR El Plan de Actuación Global es la herramienta para el Desarrollo Sostenible de la Sierra Sur de Jaén a través de ayudas e incentivos a inversiones dirigidas a iniciativas públicas y privadas en la comarca

La puesta en marcha del Programa Líder o Plan de Actuación Global (PAG), se ha realizado durante el año 2010. Encuadrado en el Programa de Desarrollo Rural de Andalucía 2007-2013, que los Grupos de Desarrollo Rural gestionan a través de las estrategias comarcales. Se trata de fondos FEADER de la Unión Europea y cofinanciados por la Consejería de Agricultura y Pesca, de la Junta de Andalucía.

La Asociación para el Desarrollo Rural de la Sierra Sur de Jaén (ADSUR), como Grupo de

Desarrollo Rural, gestiona el Plan para el Marco 2007-2013. Ayudas e incentivos a las inversiones dirigidas a iniciativas

La cuantía de las ayudas a fondo perdido será de hasta el 50% de la inversión

públicas y privadas, que desarrollen su actividad en el ámbito geográfico de la Sierra Sur de Jaén, iniciativas que promuevan el Desarrollo Sostenible y

endógeno del territorio y la diversificación económica, que frenen la pérdida de población, al mismo tiempo que reduzcan los desequilibrios inter e intra-territoriales, y que permita acercar los niveles de riqueza de todos los municipios, sin perder el objetivo final de mejorar la calidad de vida de la población.

El PAG contribuye al avance de las políticas de igualdad, mediante la integración transversal del enfoque de género y juventud y la aplicación de medidas positivas para las mujeres, con un modelo de gestión basado en el enfoque LEADER +.

La cuantía de las ayudas "a fondo perdido" será de hasta el 50% y podrán beneficiarse las empresas, entidades sin ánimo

El balance de 2010 ha sido bastante prometedor con 237 ideas emprendedoras

de lucro, asociaciones profesionales, titulares de explotaciones agrarias, ganaderas, forestales y entidades públicas, en función del tipo de proyecto y la línea

de intervención a la que se acijan.

El plazo de presentación de solicitudes está abierto hasta el treinta de septiembre del 2013, siendo el lugar de presentación la sede de ADSUR, en Valdepeñas de Jaén. La documentación e información, están disponibles en la página web www.ad-sur.es, Áreas de Desarrollo de Ayuntamientos y Centros de Apoyo al Desarrollo Empresarial (CADE) de la comarca.

El balance general obtenido durante 2010, ha sido bastante prometedor. El PAG, ha atendido doscientas treinta y siete ideas

emprendedoras, de las cuales ciento cincuenta y seis se han formalizado en solicitudes de ayuda. Del total de solicitudes presentadas en la comarca, cincuenta y tres han sido aprobados por el Consejo Territorial de Desarrollo Rural de la Sierra Sur de Jaén.

La puesta en marcha de estos proyectos supondrá una inversión total de 10.489.737 euros para la comarca de la Sierra Sur de Jaén. De ellos, 2.845.550 euros son ayudas procedentes del Programa Li-

Los proyectos se encuadran dentro de diferentes líneas de intervención

dera y el resto proceden del esfuerzo de los promotores y promotoras que, con su voluntad de mejorar, dinamizan, diversifican la economía rural y mejoran la calidad de vida de sus municipios.

Los proyectos desarrollados en la comarca, se encuadran dentro de diferentes líneas de intervención. Estas son: "Mejora de la competitividad y adaptabilidad de las empresas no agrarias", "Formación y capacitación de empresarios y trabajadores", "Mejora de la competitividad y adaptabilidad de explotaciones y agroindustrias", "Promoción de productos, recursos y servicios relacionados con el sector agrario, forestal y agroindustrial", "Fomento del asociacionismo y la cooperación para el Desarrollo Económico", "Diseño y promoción de productos, servicios y recursos del territorio", "Dotación y mejora de servicios, infraestructuras y equipamientos en los municipios", "Mejora de los servicios básicos, infraestructuras y equipamientos para la economía rural", "Conservación y protección del patrimonio rural" y "Mejora de la empleabilidad y la inserción laboral de la población".

La "Mejora de la competitividad y adaptabilidad de las empresas no agrarias" encuadra proyectos como la equipación de sonido e iluminación para una orquesta musical, procesos logísticos e implantación de nuevas tecnologías para optimizar la gestión de una ferretería industrial, el traslado de una empresa de energías renovables y la creación de una nueva línea de fabricación de kits fotovoltaicos, en Alcaudete. En Frailes, destacan la modernización de un obrador de panadería y pastelería con la adquisición de maquinaria de última tecnología, la creación de una planta de gestión y transformación de residuos inertes y la apertura de una pizzería y cafetería con oferta de repostería. En Martos, se desarrollan proyectos como la modernización de una fábrica de moldes y otros plásticos, la apertura de un estudio fotográfico con servicios de maquetación

digital, lienzos fotográficos y atención de profesionales artísticos, la instalación de servicios informáticos de telecomunicaciones en una empresa del plástico, la puesta en marcha de una fábrica de producción y reparación de moldes de inyección, mecanizados y matricera, la apertura de un alojamiento rural y una nueva fábrica de moldes plásticos y piezas mecánicas a medida. Torredelcampo destaca con el inicio de una empresa de servicios integrales para el acceso inalámbrico a internet para empresas y particulares. Por su parte, en Fuensanta se ha construido un hostel con servicio de cafetería. Mientras, en Castillo de Locubín se desarrollan proyectos de apoyo a la investigación y el desarrollo de nuevos módulos de gestión en una empresa comercializadora de música. En Alcalá la Real se incluye esta mejora de la competitividad y adaptabilidad de empresas con el inicio de una fábrica de elaboración de cerveza artesanal: "Tierra de Frontera", la constitución de una agencia de viajes mayorista, comercializadora de servicios turísticos, la modernización de una editorial de libros socio-sanitarios para tiradas personalizadas y venta on-line por web,

La cuantía de las ayudas a fondo perdido será de hasta el 50% de la inversión

la modernización de una empresa de fabricación de clichés mediante equipo láser, la modernización de una planta de confección de mallas y tejidos agrícolas, y la creación de un portal web y foro-encuentro sobre personas fallecidas y desaparecidas. En Jamilena, destaca la modernización de una empresa de construcción.

La "Formación y capacitación de empresarios y trabajadores", acoge proyectos como la realización de cursos formativos a agricultores/as sobre ofimática empresarial para el mundo rural, promovidos por ASAJA-Jaén, o el inicio de un vivero de empresas para la formación de emprendedores/as de derivados lácteos del sector caprino, promovido por el Excmo. Ayuntamiento de Valdepeñas de Jaén, así como el programa formativo del sector agropecuario para la comarca Sierra Sur de Jaén, desarrollado por UPA-Jaén.

En la línea de "Mejora de la competitividad y adaptabilidad de explotaciones y agroindustrias", destacan proyectos como la ampliación de una explotación avícola a través de la construcción de una nueva nave dedicada al engorde de pollos en la Bobadilla (Alcaudete), la incorporación de maquinaria de proceso en una freiduría de patatas y frutos secos en Martos o la modernización de explotación avícola para engorde de pollos



QUIENES

Beneficiarios de las ayudas

Empresas, entidades sin ánimo de lucro, asociaciones profesionales, titulares de explotaciones agrarias, ganaderas, forestales y entidades públicas, en función del tipo de proyecto y la línea de intervención a la que se acojan.

CUÁNDO

Plazo de presentación

Las solicitudes se pueden presentar hasta el 30 de septiembre del 2013

en la pedanía de La Carrasca, también de Martos.

Proyectos como la promoción del aceite de oliva virgen a través de la asistencia y participación en el salón nacional del aceite de oliva e industria oleícola promovido por el Excmo. Ayuntamiento de Martos o el estudio de viabilidad sobre producción y comercialización de la agricultura ecológica en la Sierra Sur, se encuadran en la "Promoción de productos, recursos y servicios relacionados con el sector agrario, forestal y agroindustrial".

En la línea de "Fomento del asociacionismo y la cooperación para el desarrollo económico" se encuentra el proyecto de promoción del comercio local con señalética y decoración en espacios públicos, de la "Asociación de Comerciantes La Peña".

Además de otros muchos proyectos como la reedición del periódico comarcal "LA VOZ" de

Una de las líneas más solicitadas es la mejora de infraestructuras en los municipios

la Sierra Sur de Jaén, la organización de la muestra comercial, industrial y gastronómica de la Villa de Torredelcampo, desarrollada por la Asociación Multisectorial de Empresarios de Torredelcampo o el Plan de Comunicación y Divulgación de actuaciones y actividades del propio Grupo de Desarrollo Rural, que responden al "Diseño y promoción de productos, servicios y recursos del territorio".

CÓMO

Información y documentación

La documentación e información, están disponibles en la página web www.ad-sur.es, en las áreas de Desarrollo de Ayuntamientos de la Sierra Sur y Centros de Apoyo al Desarrollo Empresarial (CADE) de la comarca

CUANTO

Cuantía de las ayudas

La cuantía de las ayudas "a fondo perdido" será de hasta el 50%, dependiendo del beneficiario y la línea de intervención a la que se acoja el proyecto presentado.

Otra de las líneas más concurridas es la "Dotación y mejora de servicios, infraestructuras y equipamientos en los municipios", con proyectos como la adaptación de un inmueble para el inicio de un centro de dinamización juvenil municipal, desarrollado por el Excmo. Ayuntamiento de Frailes, la mejora de la red pública de saneamiento y agua potable de sus calles y la construcción de una pista deportiva municipal para la práctica de pádel, promovida por el Excmo. Ayuntamiento de Fuensanta, la dotación de infraestructuras para el abastecimiento de agua potable a diseminados rurales en el Paraje "La Ribera" - Fuensanta -, la adaptación del alumbrado público exterior en la aldea de Noguerones (Alcaudete), el acondicionamiento de la red de saneamiento y de via-



Del PRODER al Plan de Actuación Global

La Asociación para el Desarrollo Rural de la Sierra Sur de Jaén (AD-SUR), desde febrero de 1998, ha logrado cambiar la realidad de la comarca, a través del apoyo a personas emprendedoras con iniciativas viables, mediante programas como PRODER o Programa Operativo de Desarrollo Económico y Diversificación de Zonas Rurales, desarrollado del año 1998 al 2002 y PRODER-A o Programa de Diversificación Económica de Zonas Rurales de Andalucía desarrollado del 2002 al 2007, ambos empleados en diversos sectores económicos.

Durante la ejecución de ambos programas, se ha impulsado la actividad económica, mediante la gestión de unos recursos económicos que ascienden a 11.591.919 euros en subvenciones concedidas, plasmando en la comarca, una inversión total de 29.436.925 euros, empleados en diversos sectores económicos.

Gracias a estos programas de ayuda, además de incentivar la iniciativa empresarial, desde ADSUR se han incentivado multitud de proyectos y actividades de promoción de la comarca, como encuentros deportivos, asistencia a ferias, exhibiciones culturales y lúdicas, fomento de lugares controlados de ocio y esparcimiento, y de apoyo al asociacionismo social.

Los proyectos con ayudas concedidas han generado un total de trescientos ochenta y seis empleos estables y de calidad, y han contribuido al mantenimiento de otros cuatrocientos cincuenta y cinco empleos. Un esfuerzo común, de entidades públicas y privadas, que han favorecido la diversificación económica y el desarrollo endógeno de la Sierra Sur de Jaén.

Se han creado oportunidades y esperanzas para los habitantes del territorio, gracias a la puesta en marcha de nuevas empresas, que han contribuido a frenar el proceso de emigración, al que siempre se han visto sometidas las zonas rurales.

Los fondos y ayudas gestionados por ADSUR han abierto una estela de optimismo entre la población, que disfruta hoy de mejor calidad de vida que hace una década. El desarrollo rural beneficia al conjunto de la población, pero de forma muy especial a las mujeres y jóvenes. Se pretende así incorporarlos a la vida económica y social del medio rural para alcanzar un desarrollo participativo, equitativo y sostenible. En este sentido ADSUR continúa su trabajo por la comarca, asumiendo un nuevo reto futuro, como es la gestión del Plan de Actuación Global o Programa Lidera, que viene a retomar el relevo de los antiguos PRODER.

Programas como Lidera proporcionan en muchas ocasiones el empuje necesario para poner en marcha iniciativas germinadas pero no ejecutadas

les en el casco antiguo de Los Villares, para el embellecimiento de la población, la mejora del tráfico rodado mediante dotación de isletas y rotondas en Jamilena o la mejora del impacto visual y del entorno en el municipio de Torredelcampo. El Excmo. Ayuntamiento de Alcalá la Real promueve un proyecto de equipamiento y reforma de centros residenciales municipales para mayores y discapacitados. Por último, el Excmo. Ayuntamiento de Los Villares, promueve la creación de zonas verdes en unas antiguas instalaciones fitosanitarias.

En la línea de **"Mejora de los servicios básicos, infraestructuras y equipamientos para la economía rural"**, se apoyan proyectos como la organización de la jornada gastronómica centrada en la 'Feria de la tapa', desarrollado por la Asociación Em-

presarial Marteña, o la dotación de servicios para la puesta en valor de nuevo suelo industrial en el Polígono Municipal 'El Cerezo', promovido por el Excmo. Ayuntamiento de Castillo de Locubín.

Los proyectos del PAG han supuesto un gran revulsivo económico en la comarca

Además, existen proyectos como la apertura de un museo de arqueología, de las ciencias y de la conservación del patrimonio cultural comarcal a través de la edición de un cancionero popular y la promoción del arte flamenco, promovido por ADSUR y encuadrado en la línea de **"Conservación y protección del patrimonio rural"**. Finalmente, en la línea de

"Mejora de la empleabilidad y la inserción laboral de la población" se encuentra la organización de acciones formativas destinadas a las asociaciones de mujeres de la comarca promovidas por el Grupo de Desarrollo Rural.

Los proyectos financiados a través del Plan de Actuación Global o Programa Lidera, han supuesto un revulsivo económico en la comarca, al crear cincuenta y ocho puestos de trabajo, de los cuales treinta y tres son fijos, y contribuyen de forma fehaciente al mantenimiento de otros doscientos cuarenta y ocho empleos.

Programas como Lidera, proporcionan, en muchas ocasiones el empuje necesario, para poner en marcha iniciativas germinadas, pero no ejecutadas.

La Asociación para el Desarrollo Rural de la Sierra Sur de Jaén, anima a la participación

Los proyectos del PAG han permitido crear 58 puestos de trabajo, de los que 33 son fijos

de los agentes sociales, económicos y políticos, como medio de valorización de los recursos existentes en la zona.

Aunque se ha recorrido un largo camino desde la puesta en marcha de incentivos y ayudas públicas, bajo el amparo del programa PRODER y más tarde PRODER ANDALUCÍA, gestionadas por ADSUR, la Asociación continúa su trabajo para consolidar la comarca de la Sierra Sur, como vivero de emprendedores/as con ideas innovadoras, como verdadero motor de la competitividad empresarial.

La Junta y el Ayuntamiento se vuelcan con el nuevo polígono

DESARROLLO Acuerdo para construir "naves de protección oficial" con ayudas de la Administración pública autonómica en el flamante polígono Llano de Mazuelos

El consejero de Economía, Innovación y Ciencia, el alcalaíno Antonio Ávila, firmó con la alcaldesa de Alcalá la Real, Elena Víboras, un convenio por el que el municipio se convierte en el primero de la provincia de Jaén en acogerse al Programa de Actuaciones Conjuntas de Naves Industriales en Espacios Productivos. El acuerdo permitirá la construcción de más de 13.000 metros cuadrados de naves industriales en Alcalá la Real, que movilizarán una inversión de más de 3,6 millones de euros y supondrá la concesión de casi 1,46 millones de euros en incentivos de la Consejería de Economía. En conjunto, los planes pasan por construir 14 naves en el polígono Llano de Mazuelos.

El Programa de Actuaciones Conjuntas de Naves Industriales en Espacios Productivos, promovido por la Consejería de Economía e incorporado en la Orden de Incentivos a la Innovación y al Desarrollo Empresarial, está específicamente diseñado para facilitar la implantación de empresas en espacios productivos de Andalucía, apoyando proyectos de instalación o traslado de empresas a naves industriales.

La Consejería de Economía, a través de la Agencia de Innovación y Desarrollo de Andalucía (IDEA), ha desarrollado este programa de promoción pública o privada de naves industriales en espacios productivos, que tiene como objetivo potenciar, en colaboración con los ayuntamientos cuyos municipios dis-



Antonio Ávila y Elena Víboras firman el acuerdo para la construcción de naves "protegidas".

pongan de suelo industrial desarrollado, la promoción de actuaciones conjuntas de provisión de naves industriales para la creación, ampliación o traslado de empresas.

Se pretende con ello fomentar en estos municipios la ubicación de proyectos promovidos por jóvenes empresarios y/o empresarias, el establecimiento de empresas de excelencia empresarial basadas en la innovación o correspondientes a sectores productivos específicos estraté-

Las empresas que se adhieren al programa reciben subvenciones de hasta el 55%

gicos. La iniciativa se fundamenta en actuaciones conjuntas alentadas por los ayuntamientos andaluces, en suelo industrial con calidad y servicios de excelencia, que posibilite a las empresas y a los emprendedores la adquisición de naves

industriales adecuadas a sus necesidades, a un coste razonable y asumible. El Programa sirve así de estímulo para la consolidación de los espacios productivos donde se aplique.

Para la construcción de estas naves, los ayuntamientos de la comunidad autónoma andaluza ponen a disposición de los promotores suelo de sus espacios industriales y parques empresariales donde poder construir naves entre 150 y 2.000 metros cuadrados.

Ambiciosa campaña de Navidad

El consejo municipal de comercio puso en marcha el día 8 de diciembre una ambiciosa campaña de Navidad. Hasta ocho iniciativas conforman la iniciativa dirigida a incrementar las compras en el comercio tradicional, el embellecimiento urbano-comercial y la dinamización de calles y plazas del casco histórico. En cuanto a acciones directas para incrementar las compras en el comercio tradicional alcalaíno, se desarrollan durante estas fechas bonificaciones de una hora en el aparcamiento subterráneo por compras superiores a 6 euros. También hay una exposición donde se recrean escaparates de regalos y un cartero real recoge la misivas de los niños alcalaínos.

Guarderías temporeras municipales

El Ayuntamiento pone en marcha un año más el dispositivo de los centros de atención para hijos de trabajadores temporeros que, como principal novedad, abren este año los domingos. En total funcionan esta campaña seis guarderías, tres en el casco urbano y tres en aldeas, lugares donde ha habido mayor demanda y se ha llegado a la ratio de 10 niños por centro. De este modo funcionan las instalaciones ubicadas en la SAFA y en los colegios Alonso Alcalá y José Garnica en el casco urbano de Alcalá la Real y en las pedanías de La Pedriza, La Rábida y Ribera Alta.



La delegada de Cultura, autoridades locales y vecinos asistieron al acto inaugural.

La pedanía de Charilla estrena su biblioteca

Recientemente fue inaugurada la biblioteca de Charilla, que recibe el nombre de la antigua denominación de la aldea, Ciudad de Flora. Al acto fueron invitados todos los alcaldes pedáneos, el colegio Sierra Sur y la sección de Enseñanza de Adultos. Dentro del programa de motivación y animación a la lectura, incluido en el plan cultural del equipo de Gobierno alcalaíno, el Ayuntamiento, a través de su Concejalía de Cultura, inauguró así un espacio cultural de enorme importancia para extender la lectura por todo el

municipio. El fondo bibliográfico inicial se compone de un primer lote fundacional de 1.400 volúmenes, enviado por la Junta de Andalucía, por un valor de 21.000 euros, y otro lote complementario de la biblioteca de Alcalá. También la Junta ha subvencionado el mobiliario y equipamiento técnico con 13.678 euros. En el acto, escolares y adultos de los centros invitados leyeron fragmentos de varias obras literarias y también hubo una sesión de cuentacuentos. La acogida de la iniciativa entre los vecinos es magnífica.



Valeriano Martín coloca la primera piedra en presencia de Moisés Muñoz, Felipe López y otros dirigentes y asistentes al acto.

El Ayuntamiento coloca la primera piedra para el Teatro Municipal

CULTURA Este proyecto supone una inversión superior a los 3,6 millones de euros, que serán financiados por la Consejería de Cultura, la Diputación de Jaén y el Ayuntamiento

El Ayuntamiento de Alcaudete organizó la colocación de la primera piedra del futuro Teatro Municipal, que supondrá una inversión superior a los 3,6 millones de euros financiados por la Consejería de Cultura, la Diputación Provincial de Jaén y la propia Administración local.

El alcalde de Alcaudete, Valeriano Martín, presidió el acto junto con el delegado provincial del Gobierno andaluz, Felipe López, y el presidente de la Diputación Provincial de Jaén, Moisés Muñoz. Además, asistieron la delegada de Cultura, Mercedes Valenzuela; la vicepresi-

dentada de Infraestructuras y Servicios Municipales, Simona Villar; la diputada de Cultura y Deportes, Yolanda Caballero, y los miembros de la Corporación.

Valeriano Martín se mostró muy feliz tras la ceremonia simbólica. "Supone un punto de inflexión en la política que hace tiempo emprendimos para dotar a los alcaudetenses de los espacios culturales necesarios para nuestro desarrollo como pueblo", dijo. Añadió: "Este primer paso que damos hoy representa la confirmación del trabajo que este Ayuntamiento, a través de Antonio Ruiz y Francisco Quero, llevé a cabo durante mu-

El recinto contará con 304 localidades y 6 plazas adaptadas para personas discapacitadas

chos años y del cual me siento muy agradecido".

Por su parte, Felipe López destacó la importancia de la iniciativa, que "ayudará a generar empleo a través de la mejora de las instalaciones del municipio". Por otro lado, Moisés Muñoz afirmó que la infraestructura "servirá de plataforma para que todos los vecinos de Alcaudete

dispongan de un espacio donde disfrutar de eventos culturales de todo tipo".

El futuro Teatro Municipal, que contará con un aforo de 304 espectadores y 6 plazas adaptadas a personas en silla de ruedas, estará constituida por un patio de butacas y un anfiteatro de 186 y 107 localidades respectivamente, así como cabinas de sonido e imagen, cafetería, aseos, guardarropa y las distintas áreas específicas de un teatro como un foso de orquesta o camerinos. El recinto se unirá a otras acciones como la ampliación de la Casa de la Cultura o la reforma del cementerio.

Trabajos de mejora del alumbrado en Noguerones

El Ayuntamiento de Alcaudete lleva a cabo un plan de renovación y mejora del alumbrado público en todo el término municipal, incluidas las poblaciones de Noguerones, Sabariego y Bobadilla. Por el momento, los trabajos encaminados a esta tarea se comenzaron en Noguerones, en concreto en las calles Santa Cecilia, Laderas, Olivo, Juan Ramón Jiménez, General Castrejón, General Mola y Real, así como en la Avenida del Puente, la del Río y la Plaza de Andalucía.

Una vez concluida la primera fase, se procederá a realizar la misma operación en el resto de esta población. Para acometer la renovación del alumbrado público se invirtieron cerca de 120.000 euros, tan sólo en Noguerones.

"Estas acciones reflejan el compromiso de este equipo de Gobierno con los vecinos y vecinas de Alcaudete y sus aldeas", manifestó el alcalde de Alcaudete, Valeriano Martín, que añadió: "Se trata de una gran inversión a largo plazo, pues la instalación de estas nuevas lámparas para el alumbrado de las calles supondrá un gran ahorro energético y económico en el futuro".

La renovación integral en todo el término municipal supone una inversión de más de 560.000 euros, que serán financiados en un 70% con los fondos del Plan de Optimización Energética (POE), mientras que el porcentaje restante será sufragado por la Asociación para el Desarrollo Rural de la Sierra Sur (ADSUR) y la Administración local alcaudetense. A la larga, la medida se traducirá en un considerable ahorro en electricidad.



Aspecto actual del acceso al recinto municipal alcaudetense.

Concluyen las obras de remodelación del cementerio de Santa Catalina

El cementerio de Santa Catalina de Alcaudete es el escenario de obras de remodelación, mejora de la accesibilidad y embellecimiento. Se acometieron entre los meses de marzo y noviembre de este mismo año. Estos trabajos, que han supuesto una inversión cercana a los 100.000 euros. La intervención corresponde a la segunda fase de remodelación en el camposanto alcaudetense.

"El cementerio de Santa Catalina necesitaba estos trabajos de reforma porque el paso del tiempo había ido degradando y

deteriorando las instalaciones", declaró el alcalde de Alcaudete, Valeriano Martín. Las tareas estuvieron dirigidas a la renovación del pavimento a través de la implementación de una capa de hormigón impreso, así como a la instalación de nuevas fuentes, el total saneamiento de los tapiados, tejados y paredes y el blanqueo de los muros exteriores al recinto. Además, en la entrada se instaló una serie de jardineras con diversos adornos florales, así como las esculturas de dos ángeles, —realizadas en resina—, que custodian

el acceso y, a su vez, sostienen un letrero en el que se puede leer el rótulo "Cementerio de Santa Catalina".

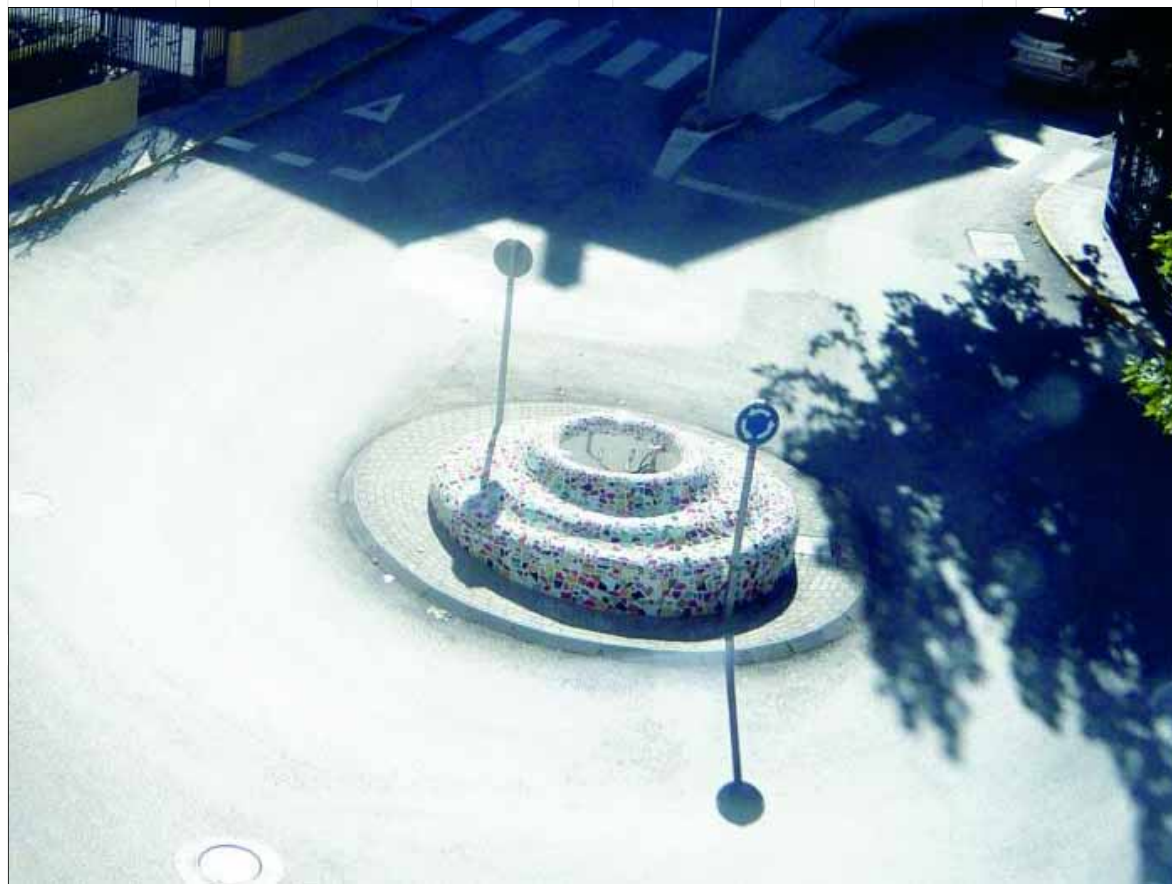
La reforma se une a la primera fase, que se produjo el pasado año, durante el mes de septiembre, y consistió en la mejora de los accesos mediante la renovación del pavimento de la entrada y de las calles del interior del cementerio más cercanas. Pese a la terminación se prevé una tercera fase de reforma para dar por concluido este proceso de renovación del cementerio de Santa Catalina.

Esfuerzo en obras para atender las necesidades de la ciudadanía

REFORMAS Entre las prioridades del equipo de Gobierno se encontraba el ahorro en la factura de la electricidad, la dotación de servicios y el apoyo a las nuevas tecnologías

El Ayuntamiento de Castillo de Locubín, en su apuesta por mejorar las infraestructuras, equipamientos y servicios del municipio ejecutó y puso en marcha, durante el último año, una serie de proyectos. Entre ellos sobresale Castillo Wireless, consistente en la puesta en marcha, en colaboración con la Junta de Andalucía, de una red wifi —internet inalámbrico— para el casco urbano y Ventas de Carrizal. De esta manera, los vecinos tienen facilidad para contar con conexión de banda ancha. El proyecto se ejecutó a través de la empresa Rueda Sistemas. También se colocaron equipos en lugares como el campo de fútbol o el polígono. La cobertura conseguida es del 99% en Castillo, el 90% en Ventas y el 80% en el área del Abebuchal. Una de las principales ventajas de la wifi es la seguridad del sistema.

Por otro lado, se promueve el ahorro energético mediante una serie de intervenciones como la sustitución de las lámparas de 125 vatios por otras de halogenuro metálico y balastos electrónicos temporalizados, que economizan unos 250 euros mensuales en el cuadro de alumbrado de la calle Collados. Se ha actuado igualmente en otras vías públicas del municipio como Blas Infante, Federico Parera, Felipe Castillo Castillo, Donantes de Sangre, Empeдрada, Doña Pepa o la Plaza del Carmen, con un ahorro de 3.000 euros al año. En estas intervenciones colaboró la Junta a través de la Agencia Andaluza



Remodelación de la zona próxima al Parque de Castillo de Locubín.

de la Energía, que aportó el 40% de la inversión.

Se instaló el alumbrado público compuesto por 20 luminarias, correspondiente a la entrada de Castillo por la carretera de las Ventas, con un alumbrado peatonal que ha mejorado la seguridad vial en esta zona. La obra contó con la cofinanciación de algunos vecinos y la Cooperativa de Aceite San Isidro. También. Se colocó una batería de condensadores en el nacimiento del río junto con dos nuevos motores para dar servicio al depósito de las Ventas del Carrizal,

La pedanía de Ventas del Carrizal también se beneficia de las medidas impulsadas

lo que supondrá un ahorro energético de 1.000 euros al mes en el coste de la factura eléctrica. Por otro lado, el alumbrado navideño resulta más austero que en anteriores ejercicios.

El Plan E 2010 se tradujo en la renovación de la red de agua potable y alcantarillado de ca-

lles, la recuperación de la zona de La Villeta, la mejora del alcantarillado en el Paseo de la Constitución, la rehabilitación de la biblioteca municipal, la del bloque B de las antiguas escuelas de Ventas y la construcción de una estación de autobuses. Con los planes provinciales se costea la ampliación del campo de fútbol, o el equipamiento urbano y deportivo de Ventas, por un valor de unos 91.000 Euros. Con 69.000 euros de ADSUR se amplió la calle Almendro, en el polígono, con la dotación de firme y nuevas instalaciones.

Cultura, ocio y deporte se dan la mano en Navidad

El Ayuntamiento de Castillo de Locubín a través de la Concejalía de Cultura y Festejos preparó un amplio abanico de actividades para las navidades. Todos los habitantes de Castillo de Locubín —sobre todo los más pequeños—, así como los visitantes, pueden disfrutar de él.

El prólogo llegó el día 5 con la actuación de la banda Castillo de las Águilas. El 11 se celebró el certamen comarcal de coros, corales y rondallas promovido por Adsur. El cine tiene su sitio con proyecciones los días 10, 17 y 23. También hay concursos de belenes y escarapes y de relato corto y poesía. Igualmente se vivieron el Día de la Lectura en Andalucía y un taller de postales.

El 18 de diciembre, un cartero real visitó el instituto Pablo Rueda para recoger las misivas de los menores. Luego se entregaron obsequios en el Ayuntamiento. Además, el programa incluye un taller de lectura y una campaña de recogida de juguetes para los niños más desfavorecidos.

Los últimos días de diciembre y los primeros de enero centran el grueso de las iniciativas. Sobresalen la cita para redactar cartas a los Reyes en el Centro Guadalinfo, donde estuvo Papá Noel el 20; un taller para aprender jugando y otro infantil de villancicos. El 25 y el 26 hay películas de animación para niños. Por último, el 5 de enero se celebrará la cabalgata. El deporte está presente con un trofeo de peñanca el 17 de diciembre, un desafío de las peñas madridista y barcelonista el 26, un campeonato de fútbol sala del 20 al 26 y otro de baloncesto el 2 de enero.

Inauguración de la residencia de mayores, que atiende a 39 personas

Hace poco más de un mes se celebró la inauguración oficial de la Residencia de Mayores Nuestro Padre Jesús Nazareno. Dicho acto contó con la presencia de la consejera para la Igualdad y Bienestar Social, Micaela Navarro; la delegada de dicha área, Carmen Álvarez; el máximo representante del Gobierno de la Junta en la provincia, Felipe López; el alcalde de Castillo de Locubín, José Justo Álvarez, y responsables de distintas instituciones y asociaciones locales y comarcales. La residencia, que cuenta con 39

El servicio, atendido por la firma Agevesa, supone la creación de puestos de trabajo

plazas, abrió en el mes de septiembre, cuando se llevó a cabo una jornada de puertas abiertas en la cual todos los que lo desearon pudieron visitar y conocer de primera mano sus instalaciones, que son modernas y están dotadas para la atención de las personas mayores. Cada

habitación es doble y está equipada con calefacción, baño geriátrico y televisión. Hay varias salas comunes para la realización de actividades.

La entrada en funcionamiento supuso la creación de 25 puestos de trabajo directos y otros indirectos. El recinto está gestionado por la empresa Agevesa, que también, se ocupa, desde su apertura, de la unidad de estancia diurna existente en el municipio de Castillo de Locubín. La puesta en marcha del servicio redonda en beneficio de la ciudadanía castillera.



Las autoridades participan en la inauguración del servicio.

La esperada construcción del balneario ya es una realidad

TURISMO El complejo, con un presupuesto superior a 3,7 millones de euros y ubicado muy cerca del casco urbano fraileño, podrá estar listo para finales de 2013

Las obras del balneario fraileño ya son una realidad. Concluida la redacción del proyecto en el paraje Baños Ardales. Frailes, el 24 de junio se produjo la colocación de la primera piedra. Asistieron al acto el alcalde, Antonio Manuel Cano; el delegado del Gobierno andaluz en Jaén, Felipe López García; el presidente de la Diputación, Moisés Muñoz Pascual, así como distintos responsables locales de la comarca Sierra Sur.

Actualmente se ha ejecutado una parte importante de la fase inicial, consistente en el destierro y el movimiento de tierras, la cimentación mediante pilotaje y el muro de la parte posterior del edificio destinado a salón de bodas y convenciones. Ahora está en el proceso el encepado de los pilotes. En los próximos meses se procederá a edificar la losa y muros de hormigón armado en la zona de baños y el forjado antihumedad o sanitario del hotel, para continuar posteriormente con el resto de la estructura del centro balneario.

Con esta intervención, cuya conclusión se prevé para finales de 2013 se consigue culminar una de las iniciativas más ilusionantes del municipio, de manera que se recuperará una actividad que se vio paralizada con la Guerra Civil, que supuso el final del centro balneario, que atraía a personas procedentes de diversos puntos de España.

Las formas en que antigua-



Las autoridades participan, el pasado verano, en la colocación de la primera piedra.

mente se aplicaban las aguas eran, básicamente tres: baño, bebidas y en chorro. En el segundo caso, el líquido tenía la propiedad de estimular la mucosa gástrica y, así, aumentar la tonicidad del órgano. El baño aumentaba la vitalidad de la piel y le daba mayor energía y consistencia. Por último el chorro, por su acción mecánica, servía de estimulante eficaz ante multitud de enfermedades. Tras un

La edificación contará con distintos usos cuando el recinto abra sus puertas al público

previo y largo periodo de análisis se confirmó que el caudal mantiene las propiedades curativas, lo que posibilita el aprovechamiento de este recurso hí-

drico, que sobresale por sus propiedades minero-medicinales. El hotel, de cuatro estrellas, estará en una parcela contigua al antiguo balneario. El presupuesto total es de 3,7 millones de euros, sin incluir el IVA y el equipamiento. La propuesta supone un considerable esfuerzo económico para la Administración local y servirá como revulsivo para el sector turístico y hostelero de la comarca.

El municipio contará en breve con un tanatorio

Las obras y el equipamiento del tanatorio municipal se concluirán en breve. El edificio se construye junto al cementerio, en el paraje conocido como Las Carboneras. La intervención, con un presupuesto de 147.476,68 euros está financiada por el Ministerio de Política Territorial y Administración Pública, a través del Plan E. De manera adicional, se procede al acondicionamiento y la pavimentación del acceso, en este caso a través del programa Proteja, con un coste de 27.451,36 euros.

El inmueble, construido sobre una parcela de 2.300 metros cuadrados, consta de una planta de 146,45 metros cua-

drados, distribuidos en dos salas para colocar los féretros, con sistema de refrigeración para controlar la temperatura; dos de velatorio destinadas para los familiares y otra común para los asistentes al duelo. Aparte, habrá baños diferenciados para cada sexo, uno de ellos adaptado para personas con movilidad reducida.

El espacio contará, asimismo, con otra dependencia para cafetería-comedor, donde se dispondrá de una máquina expendedora de café. Todas las estancias incluirán un sistema de climatización. En la zona exterior quedará ubicado un amplio aparcamiento. La puesta en



Aspecto exterior del edificio que albergará el tanatorio.

marcha de las instalaciones era una demanda de la ciudadanía que, hasta el momento, tenía que desplazarse hasta otros municipios para velar a los seres queridos. El centro se caracteri-

zará por su modernidad y bastará para atender las necesidades locales, de manera que se evitarán desplazamientos hasta otros municipios cercanos que ya tenían el servicio.

El gimnasio municipal está abierto al público

El gimnasio del municipio está abierto al público desde el pasado verano. Es una instalación ubicada en calle Virgen de la Cabeza sin número. El proyecto se realizó a través del Plan de Instalaciones Deportivas de la Diputación Provincial de Jaén y Fondo Estatal de Inversión Municipal. El recinto está dividido en dos zonas: la de musculación y la dedicada a cardio.

Dispone de una superficie de 172 metros cuadrados. En la primera área se encuentran un equipo completo de musculación con mancuernas de hasta 50 kilos y en la segunda, bicicletas de "spinnig", estáticas, horizontales, una elíptica y cinta de correr profesional. El Ayuntamiento realiza continuas labores de mantenimiento.

La aceptación es tal que atrae tanto a jóvenes de Frailes como de otros municipios. Uno de sus grandes alicientes es su especialización en cuestiones relativas a la musculación. La apertura atiende una demanda que existía entre la población.

El programa Proempleo V formará a 30 personas

Treinta personas se beneficiarán, tras la campaña oleícola, del programa Proempleo V, enfocado hacia la integración sociolaboral de las personas desempleadas gestionado por la Diputación. Las acciones formarán a animadores-dinamizadores y a auxiliares de estética. La propuesta de la Administración persigue la orientación, formación e inserción de los usuarios para permitir que estos, a través de itinerarios personalizados adquieran experiencia profesional, junto con acciones formativas para la mejora de su ocupabilidad. Va dirigido a parados inscritos en las listas del Servicio Andaluz de Empleo y da prioridad a los ciudadanos en riesgo o exclusión social, los jóvenes que no superaron la enseñanza obligatoria, los inmigrantes, los discapacitados, las mujeres maltratadas, los mayores de 45 años, los desempleados de larga duración o los cuidadores no profesionales que atienden a personas que sufren dependencia.



Representantes políticos y vecinos asistieron a la inauguración del césped artificial en el campo de fútbol del municipio

BREVES

Actividades locales con motivo de la celebración de las fiestas navideñas

En plena época navideña el Ayuntamiento de Fuensanta promueve diferentes actividades. El ya tradicional concurso de postales navideñas para escolares dotado con premios en material escolar servirá para felicitar las fiestas a todos los lugareños. Hay un certamen de belenes y otro de escaparates. Los Reyes recogerán las cartas el día 1 de enero. El 5 Sus Majestades de Oriente visitarán el belén viviente y saldrán en la tradicional cabalgata.

Apertura de un campo de tiro de foso olímpico

El municipio de Fuensanta cuenta ya con la autorización para el establecimiento de un campo de tiro permanente en la modalidad de foso olímpico. Las instalaciones están ubicadas en el paraje del Cerro Gordo. La apertura del recinto es una ventaja para los aficionados a esta práctica.

Tres cursos de formación con Proempleo 5

El proyecto Proempleo 5, perteneciente al área de Turismo, Desarrollo Local y Sostenibilidad de la Diputación impartirá tres cursos formativos en la localidad. Son Auxiliar de Ayuda a Domicilio, Auxiliar de Enfermería en Geriátrica y Auxiliar de Dietética y Nutrición y Dietas Basadas en el Aceite de Oliva. Formarán a cerca de cincuenta personas desempleadas pertenecientes a colectivos en riesgo de exclusión. Cada acción constará de trescientas horas, cómputo en el que se incluyen la parte teórica y la práctica.

El Ayuntamiento lleva a cabo mejoras con varios programas

INFRAESTRUCTURAS El objetivo de las inversiones es aumentar la calidad de vida en Fuensanta y ofrecer unos servicios cada vez más avanzados

Diversas son las acciones que el Ayuntamiento realiza para la mejora de las infraestructuras, servicios y edificios públicos. Sobresale la construcción de miradores en parajes de interés paisajístico y una zona de paseo en la circunvalación, dentro del marco de las iniciativas de la Consejería de Turismo, Comercio y Deporte de la Junta de Andalucía, junto con la Asociación para el Desarrollo Rural de la Sierra Sur (ADSUR), que promueve el innovador programa de turismo sostenible en la co-

La juventud dispone de un área específica para el botellón sin molestias a los vecinos

marca denominado "Tierras de Romance y Leyendas".

Para atender las necesidades de la juventud se acometieron trabajos para la ubicación de un espacio de esparcimiento y ocio dedicado al botellón en la zona del polígono industrial, dotado de iluminación, aseos o bancos.

El campo de fútbol ya cuenta con césped, como demandaban las personas usuarias

En meses pasados se inauguraron las nuevas instalaciones del Estadio Banderas tras la colocación de césped artificial y la ejecución de mejoras en la sala de juntas y el almacén. Durante las fiestas patronales se estrenó la nueva cubierta de la piscina municipal. La guardería se me-

joró con un nuevo comedor. Otra de las prioridades fue el arreglo de caminos rurales.

Gracias al Plan E se edificó un inmueble de usos múltiples, con sistema de aire acondicionado y calefacción. También se contempló la mejora del saneamiento y la red de aguas y la pavimentación de las calles Peñuela y Palomar. La iniciativa Proteja de la Junta de Andalucía posibilita la continuación de la mejora en el cementerio municipal, concretamente en el muro perimetral y el cercado del recinto en cuestión.

Taller de Empleo para el reciclaje de residuos

El Taller de Empleo es una realidad después de que, en las últimas semanas, se llevara a cabo la selección de los alumnos y del equipo docente. La concesión al Ayuntamiento de la iniciativa, denominada Reciclaje y Tratamiento de Residuos, por parte de la Consejería de Empleo del Taller de Empleo, permite ocupar a doce personas paradas. El aprovechamiento de restos procedentes de la fabricación del mueble tapizado—sector in-

La iniciativa tratará restos del sector del mueble local, que ya no irán al vertedero

dustrial presente en el municipio— es el sustento de la experiencia.

Aparte de la inserción de los participantes, el objetivo pasa por fomentar el cuidado me-

dioambiental de la zona y ofrecer una actividad añadida al sector. La propuesta se plasmará en la selección, separación y gestión de gomaespuma, telas, cartones y plásticos y productos que desechan las fábricas, lo que permitirá la limpieza del antiguo vertedero lugar en el que, hasta ahora, las empresas depositan las sustancias, con el consiguiente impacto negativo en el medio ambiente del municipio fuensanteño. El proceso de se-

La experiencia da formación a un grupo de doce personas con más de veinticinco años

lección tanto del alumnado como del Director y monitores ha sido realizado por la Delegación Provincial de Empleo de Jaén. Los alumnos son tanto hombres como mujeres. El personal está

integrado por un director un monitor y un profesor dedicado a la enseñanza compensatoria.

Durante un año, los trabajadores realizarán diferentes actividades formativas y prácticas dentro del proyecto mencionado, con la finalidad de la capacitación y empleabilidad de los mismos. Todo ello favorecerá su inserción laboral, a la vez que se avanza en la protección al medio ambiente y en la sostenibilidad en el municipio.

La cantera de Holcim será una zona de esparcamiento cívico

NATURALEZA El espacio contará, entre otros servicios, con un área recreativa y con diversas instalaciones deportivas al servicio de los vecinos y vecinas de Jamilena

Desde el Ayuntamiento de Jamilena se lamenta el cese de actividad de la fábrica de cemento que tenía Holcim en el vecino municipio de Torredonjimeno. Ante la situación, las autoridades locales trabajaron duro para conseguir que los terrenos de la cantera pasaran a ser propiedad municipal y que así tuviera aprovechamiento. El pasado mes de julio se firmó un convenio entre la compañía y la Administración local en virtud del cual se cedían treinta y ocho fincas con 17,32 hectáreas y que se elevaría a escritura pública una vez fuese entregada la explotación a cielo abierto tras la terminación de las obras, prevista para el 31 de marzo de 2011. Dentro del recinto, se lleva a cabo una serie de acciones que se lograron gracias al esfuerzo y a las ideas aportadas por el equipo de gobierno, con un presupuesto de más de tres millones de euros.

Entre las iniciativas contempladas en el áreas están un espacio con fotografías antiguas, una maqueta de la cantera y otros contenidos; unos aseos con vestuarios; dependencias de recepción; una sala audiovisual; una completa área lúdico-recreativa de unos 40.000 metros cuadrados con un circuito perimetral para paseantes y bicicletas. De hecho, el lugar en cuestión se convierte en un área para practicar senderismo. Por otro lado, los servicios se completan con un amplio aparcamiento para coches y bicicletas y una zona deportiva —con rocódromo, dos pistas de pádel,



Imagen de la cantera de Jamilena, utilizada durante años por la empresa Holcim.

una de baloncesto y fútbol sala, una cafetería y una terraza—. Por último habrá un área específica para el depósito de residuos inertes (escombros).

Con la transformación de la antigua cantera se pone a disposición de la ciudadanía un espacio de esparcimiento a escasa distancia del casco urbano y, por otro lado, se consigue rehabilitar un paraje que, en caso contrario, estaría degradado. El principal logro de la iniciativa municipal es poner a disposición de la ciudadanía un gran espacio que, de otra manera,

El municipio está en el Plan de Eliminación de Residuos promovido por la Diputación

carecía de cualquier utilidad para los jamilenudos

Fuentes municipales explican, por otro lado, que Jamilena está incluida dentro del Plan Director de Eliminación de Residuos Inerte de la Diputación Provincial que se centra en la eliminación de todos los verte-

deros incontrolados. La propuesta ofrece la apertura de otros con unos exhaustivos requisitos de control. De esta manera se ofrece a la comarca el vaciado de estos desechos. La propuesta recoge que la Administración supramunicipal se encargaría de su traslado mediante maquinaria itinerante cada cinco días, aproximadamente. De esta manera procederían a su reciclado y conversión en una gravilla que luego se vendería para su utilización en la pavimentación tanto de carreteras como de caminos.

BREVES

El Ayuntamiento escritura el polígono industrial

El polígono industrial Virgen de la Estrella ya se encuentra escriturado. El Ayuntamiento espera que, en breves fechas, pueda comenzar el proceso de venta de parcelas, con una superficie mínima de 450 metros cuadrados. En su conjunto el espacio se extiende por un área de 30.000 metros cuadrados con una privilegiada ubicación.

Concurso para la conservación del aguinaldo

Desde la Concejalía de Cultura, se anima al pueblo de Jamilena a participar en el tercer Certamen de Campañilleros que se realiza en el municipio. El concurso surge con el objetivo de que no se pierda la antigua tradición del aguinaldo o agulando. Las inscripciones de las personas y grupo interesados en la iniciativa se canalizaron en las instalaciones del Ayuntamiento.

El Ayuntamiento impulsa su digitalización

Desde el pasado mes de noviembre la Administración local está inmerso en un proceso de cambio hacia el nuevo Modelo de Ayuntamiento Digital (MOAD), elaborado desde la Diputación Provincial de Jaén. El modelo persigue adaptar la gestión municipal a la Ley 11/2007 de Derecho de Acceso Electrónico de los Ciudadanos a los Servicios Públicos (Laescp), tanto en el plano interno como en la atención a la ciudadanía.



Sonia Bermúdez, Antonio Ureña y Ana Belén Jurado, durante el acto público.

Diagnóstico del programa provincial Agenda 21

El salón de actos de la Cooperativa Nuestra Señora del Rosario acogió la cita denominada "Diagnóstico Técnico y Cualitativo de la Agenda 21". En el acto participaron el concejal de Medio Ambiente, Antonio Ureña; Sonia Bermúdez, jefa de servicio de Sostenibilidad de la Diputación, y Ana Belén Jurado, técnica del programa.

La exposición giró en torno a un video-resumen de los logros del programa de la Agenda 21 en Jamilena. El nivel es tal que se alzó con el galardón del cer-

tamen Municipio Sostenible 2009 del ente provincial. En el transcurso de la convocatoria se entregó a cada uno de los asistentes un "pack-recicla" aportado por el Ayuntamiento. Se trataba de un práctico regalo para facilitar la separación de residuos y su transporte al contenedor de reciclado. La Agenda 21 es una iniciativa promovida desde la Diputación para potenciar la sostenibilidad en los municipios de la provincia de Jaén. En los últimos años obtuvo grandes logros.

PROYECTO

Instalaciones muy completas y funcionales

El presupuesto de la intervención fue de 121.406 euros. Se mejoraron las condiciones de accesibilidad y se acometieron las reformas necesarias para acondicionar las oficinas y el aula de formación en la planta baja para hacerlas accesibles a personas con movilidad reducida. Se adaptó un área para la primera acogida o atención del inmigrante, un despacho de información, sala de orientación y asesoramiento jurídico y un espacio multiusos que, entre otras funciones, sirve de aula de formación.



Sofía Nieto y Fernando Calahorra en las instalaciones del nuevo centro marteño.

Entra en servicio el Centro de Atención a personas inmigrantes

SERVICIOS Las obras, dentro del Programa de Desarrollo Local y Urbano, se desarrollaron en el casco antiguo para atender a la población de este entorno

El subdelegado del Gobierno central en Jaén, Fernando Calahorra y la alcaldesa de Martos, Sofía Nieto, inauguraron, en noviembre, el Centro de Atención al Inmigrante, que se abre en el casco histórico con nuevos servicios para los vecinos de este barrio. El proyecto enmarcado dentro del Programa de Desarrollo Local y Urbano del Municipio abarca el periodo 2008-2011 y tiene una inversión de 3.072.783 euros. El Ayuntamiento financia el 30% de dicha cantidad, mientras que el otro 70% es aportado por la Comisión Europea a través del Fondo Europeo de Desarrollo Regional (FEDER). En concreto, el Centro de Atención al Inmigrante se incluye dentro del ámbito de acción número 6, rela-

tivo a la promoción de la conciliación familiar y cohesión social en los municipios.

Sofía Nieto explicó que esta intervención permitió acondi-

cionar un edificio municipal, para poner en marcha un servicio integral de atención al inmigrante, que funcionará durante todo el año y en el que se ofre-

cerán servicios de orientación, información, mediación y asesoramiento jurídico al colectivo. Al mismo tiempo, el Ayuntamiento apuesta por acercar los Servicios Sociales a este barrio marteño, de manera que una trabajadora social y una educadora atenderán desde este centro las necesidades de los usuarios de del casco histórico, que no tendrán que desplazarse hasta el Centro de Servicios Sociales. En resumen explicó Nieto: "se trata de aglutinar los recursos existentes en un mismo centro para mejorar la atención al ciudadano: por un lado, potenciando los ejes de intervención destinados para la atención del fenómeno migratorio y por otro, acercando los servicios sociales a toda la población de esta zona".



Los responsables públicos en la zona del dormitorio.

Inauguración del nuevo Parque de la Concordia

La delegada provincial de Empleo, Irene Sabaleta y la Alcaldesa de Martos, Sofía Nieto, inauguraron el nuevo Parque de la Concordia, ubicado en el casco antiguo de la ciudad. Se trata de una de las acciones ejecutadas por los alumnos de la Escuela Taller Martos Emprende, en la que participa una treintena de jóvenes del municipio.

Irene Sabaleta destacó la formación de calidad recibida por los alumnos del programa, que concluye este mes. La delegada de empleo recordó que a lo largo de dos años, los participantes se especializan en tres sectores con posibilidades de inserción laboral en el mercado local, como son: carpintería de hierro, instalaciones y solado-alicatado. Igualmente

La Escuela Taller Martos Emprende trabajó para crear este espacio de ocio

explicó que la inversión realizada por la Junta de Andalucía con motivo de la puesta en marcha en el municipio marteño de la Escuela Taller fue de 813.489 euros.

La alcaldesa, Sofía Nieto, recordó que era un compromiso del equipo de gobierno dotar la zona del casco antiguo con nuevos servicios, lo que se ha cumplido con intervenciones como la del Parque de la Concordia, las pistas polideportivas de la calle Santa Bárbara o el Centro de Atención al Inmigrante. Del mismo modo, felicitó al alumnado y al profesorado y pidió a los vecinos, respeto para las modernas instalaciones puestas al servicio de todos los marteños.

Treinta años de Fiesta de la Aceituna

El pasado día 8 de diciembre se celebró en Martos la trigésima edición de la Fiesta de la Aceituna, una fecha en la que se rinde honores a los hombres y mujeres que dedican su esfuerzo a uno de los monocultivos más importantes de Andalucía, el olivo, árbol con el que la ciudad es identificada. La pregonera, fue la secretaria del Medio Rural y Producción Ecológica, Isabel Salinas García, quien se refirió a la aprobación

de la Ley del Olivar. "Debe suponer un avance significativo en el mantenimiento y mejora del olivar tradicional en un contexto de provisión múltiple de servicios económicos, sociales, ambientales y culturales", explicó. Reiteró la necesidad de apostar por la calidad y la implantación de nuevas tecnologías en el sector. La alcaldesa recordó que con esta fiesta se da el pistoletazo de salida a la campaña oleícola y recalzó que se seguirá apos-

tando por la celebración muchos. Este año como novedad, el teatro municipal acogió una representación simbólica de todo el proceso que permite transformar el fruto del olivo centenario en oro líquido. También se realizó la ofrenda floral al monumento de los aceituneros y se repartieron más de 8.000 hoyos entre los asistentes que pudieron degustar aceite en la popular celebración que, en 2010, resultó, muy concurrida.



Recreación simbólica de la recolección de la aceituna.

Francisca Medina toma el relevo de Blas Sabaleta como candidata socialista

POLÍTICA El secretario provincial del PSOE, Francisco Reyes, se encuentra convencido de que la cabeza de lista se convertirá en la alcaldesa después de las elecciones previstas para el próximo 23 de mayo

La ejecutiva local del PSOE de Torredelcampo presentó a la asamblea general del partido a Francisca Medina como candidata a la alcaldía para las próximas elecciones municipales. El encargado de hacer pública esta decisión del PSOE fue su secretario general y actual alcalde, Blas Sabaleta. El acto contó con la presencia del secretario general provincial, Francisco Reyes y de la secretaria de Organización, Josefa Lucas.

“Es el momento de dar paso a otras compañeras, el momento de la renovación, de valorar nuevas ideas y aportar al proyecto socialista de Torredelcampo nuevas ilusiones. Paqui Medina es una compañera excepcional, la mejor candidata. Le entrego el testigo de nuestro proyecto a una persona responsable y trabajadora”, aseguró el secretario general de los socialistas torrecampeños.

Por su parte, su homólogo provincial admitió que la nueva candidata garantiza la continuidad de proyecto socialista en Torredelcampo. “Paqui Medina es una mujer trabajadora y comprometida y Torredelcampo se enfrenta a las próximas elecciones con la garantía de haber cumplido con la práctica totali-



Francisco Reyes, Francisca Medina y Blas Sabaleta.

dad de los compromisos adquiridos con la ciudadanía, con una magnífica candidata y con una agrupación unida en torno a ella que hará posible que el PSOE presente una candidatura que sume a los mejores”, subrayó Francisco Reyes.

La candidata agradeció el apoyo y manifestó su inmenso

orgullo. “Asumo este compromiso con ilusión y con la seguridad de que para llevar a cabo nuestro proyecto con éxito, todos y todas, militantes, simpatizantes y amigos, somos necesarios. Trabajaré para darle un nuevo impulso a las aspiraciones del PSOE, un proyecto que ha transformado a

nuestro pueblo en los últimos 30 años y que seguirá definiendo a Torredelcampo como un municipio de referencia para la provincia y toda Andalucía. Para ello necesitamos contar con todos y todas. La unidad del PSOE es nuestra fuerza y la fórmula es estar con la gente”, afirmó.

PERFIL

Una mujer con una amplia trayectoria política

Francisca Medina tiene 47 años, está casada y es madre de dos hijos. Licenciada en Psicología por la Universidad de Granada. Actualmente ocupa la vicesecretaría General del PSOE de Torredelcampo y es la secretaria de Igualdad de la ejecutiva provincial del PSOE de Jaén. Fue elegida Parlamentaria Andaluza en la Elecciones Autonómicas de 2004, cargo que ocupó hasta 2008. Tras las elecciones municipales de 2007 fue nombrada teniente de alcalde y responsable del área de Cultura en el Ayuntamiento de Torredelcampo, compromiso que compagina, actualmente, con su labor como Diputada y portavoz de políticas integrales de la discapacidad del grupo Socialista en el Congreso de los Diputados. Posee su propia página web, a disposición de la ciudadanía en la dirección www.paquimedina.com.

FINAL



Clausura del Taller de Empleo que ha formado a dieciocho personas

La delegada de Empleo, Irene Sabaleta, y el alcalde de Torredelcampo, Blas Sabaleta, en-

tregaron los diplomas que acreditan su formación a las dieciocho alumnas y alumnos ma-

yores de veinticinco años que durante un año participaron en el quinto Taller de Empleo en

las especialidades de Atención Geriátrica e Instalador de Sistemas de Energía Solar-Térmica.

Exposición de homenaje a Miguel Hernández

El Ayuntamiento de Torredelcampo, a través del área de Cultura y enmarcado dentro de los actos conmemorativos del nacimiento del poeta Miguel Hernández, organiza, en colaboración con la Fundación Germán Sánchez Ruipérez y la Sociedad Estatal de Conmemoraciones Culturales, la exposición “Un poema es un cartel”. La exposición que permanecerá abierta hasta el mes de marzo en la Biblioteca presenta doce carteles que son doce lecturas gráficas de los poemas del poeta alicantino. Convertir la poesía en imagen es el objetivo de esta exposición de diseñadores gráficos del estudio de Manuel Estrada.



María Angustias Velasco, Rafael Valdivielso, María Paz del Moral y Ana María Quílez, ante un cartel del consorcio metropolitano.

El municipio ya forma parte del consorcio metropolitano

TRANSPORTE Las autoridades informan a la ciudadanía acerca de las ventajas derivadas de la incorporación del municipio valdepeñero a la red de transporte

El día 3 de noviembre de 2010 tuvo lugar en la Casa de la Cultura de Valdepeñas una sesión informativa con colectivos locales en la que se explicaron las ventajas que tendrán los ciudadanos con la inclusión del municipio en el Consorcio de Transporte Metropolitano de Jaén. El acto estuvo presidido por la alcaldesa, María Paz del Moral Milla; la directora gerente de la iniciativa supramunicipal, Ana María Quílez, y el delegado de Obras Públicas y Vivienda,

Rafael Valdivielso. Del Moral explicó a los presentes el funcionamiento del consorcio y la importancia de la incorporación de Valdepeñas de Jaén al sistema tarifario en la Zona D, ya que el uso de la tarjeta supondrá un ahorro de entre el 25 y el 30 % del coste del viaje, el cual pasará a costar 2,06 euros con la utilización de esta tarjeta. También agradeció a la Junta de Andalucía su disposición para incluir al municipio en la experiencia de transporte. La medida redundará en un aumento

La tarjeta es utilizable en otras áreas de toda la comunidad autónoma andaluza

de las posibilidades de desplazamiento para los vecinos.

Se proyectaron unas diapositivas explicativas del funcionamiento del programa, sus objetivos y ventajas. También se hizo hincapié en la intermodalidad de la tarjeta, que permite

tanto su uso dentro del área metropolitana (tanto en autobuses de línea como urbanos y el futuro tranvía de Jaén) en los municipios de Jaén, La Guardia, Los Villares, Torredelcampo, Jamilena, Pegalajar, Torredonjimeno, Fuerte del Rey, Mancha Real, Martos y, tras una reciente ampliación, Fuensanta, Villardompardo y Valdepeñas como la "interoperabilidad" de la tarjeta que posibilita su empleo en las diferentes áreas metropolitanas existentes en la comunidad autónoma andaluza.

Entrega de portátiles al alumnado de Primaria

La delegada Provincial de Educación, Angustias María Rodríguez, visitó el municipio con motivo de la entrega de ordenadores portátiles a los alumnos de quinto de Primaria, dentro del programa de la Junta Escuela 2.0. La responsable estuvo en el colegio San Juan y en el Santiago Apóstol. La acompañaron la Alcaldesa, María Paz del Moral, los equipos directivos de los centros y miembros de las asociaciones de madres y padres, así como integrantes de los consejos escolares locales.

La titular provincial de Educación hizo hincapié en la importancia que tiene para la Junta de Andalucía la enseñanza pública y de calidad. Destacó que son prioritarias las inversiones en nuevas tecnologías para que todos los alumnos tengan las mismas oportunidades a pesar de las circunstancias económicas de las familias y reivindicó una vez más la figura del maestro y la maestra. Por su parte, María Paz del Moral Milla, agradeció a la delegada las inversiones que se habían hecho en Valdepeñas de Jaén a través de la Consejería de Educación, como la Escuela Infantil y la pista polideportiva cubierta en el instituto. También valoró el esfuerzo que hace la Administración autonómica con la entrega de computadoras a los alumnos, ya que en otras comunidades no existe este tipo de programas y si las hay son los progenitores quienes tienen que afrontar su coste. La medida se enmarca dentro de la progresiva incorporación de las nuevas tecnologías a las aulas.



Manuel Martínez y María Paz del Moral se dan la mano después de firmar el acuerdo.

El cine Iris pasa a ser de titularidad municipal

La alcaldesa, María Paz del Moral Milla, mostró su satisfacción por la adquisición por parte del Ayuntamiento del representativo cine Iris, ya que aunque este inmueble fue siempre particular tiene un gran arraigo en el municipio. Fue inaugurado el 23 de junio de 1953 y se convirtió en punto de encuentro para todos los ciudadanos de Valdepeñas de Jaén. El local privado, propiedad de Manuel Martínez, cerró sus puertas en 1986. Sin embargo, a partir de este año, gracias a la generosidad del dueño, se celebraron in-

numerables obras de teatro, actuaciones musicales, conciertos de bandas de música, proyecciones de cine de verano y, en 1990, las Jornadas Poético-culturales Los Jilgueros. Del Moral mostró su más profundo agradecimiento a Martínez, propietario del Cine Iris por su disposición a negociar, pese a tener ofertas superiores a los 200.000 euros que paga el Ayuntamiento a medias con la Diputación. El local se acondicionará con la ayuda de la Junta y la Diputación para convertirlo en un espacio escénico estable.

Adjudicación de los trabajos para el aparcamiento público

INSTALACIONES Hormigones Martínez S. A. se encargará de la construcción del complejo con 72 plazas de estacionamiento y tomas para vehículos eléctricos

Después del derribo de las tres viviendas, que el Ayuntamiento de Los Villares adquirió para ampliar el terreno que perteneciente a la antigua cooperativa destinado para el aparcamiento público, el nuevo centro de salud villariego y una plaza, comienzan las obras del nuevo aparcamiento público. El pleno municipal adjudicó la intervención a la constructora Hormigones Martínez S. A. Las instalaciones contarán con setenta y dos plazas para estacionar, cuatro de ellas reservadas para personas con discapacidad. Habrá tomas eléctricas para vehículos eléctricos. Se trata de uno de los proyectos representativos del actual equipo de Gobierno.



Zona en la que se construirá el aparcamiento municipal de Los Villares.

Restauración de la popular "Casa Grande"

El Ministerio de Fomento destina 1.495.419 euros para la restauración del Palacio del Vizconde de Los Villares. El uso planteado para la "Casa Grande", que es como se conoce el inmueble entre los vecinos, será mixto. Servirá como museo o sala de exposiciones centrada en la historia del propio edificio y como dependencias municipales. El proyecto

propone la recuperación de todo elemento de valor patrimonial y de la imagen esencial del inmueble original. Se restaura y se pone en valor el patio central, como elemento fundamental y estructurador. El patio trasero, resto de los antiguos huertos, se transformará en un edificio nuevo y estará conectado con el inmueble principal mediante una serie de galerías.



Fachada del histórico inmueble ubicado en la zona centro.

Una nueva usuaria entra en el centro Edades

Desde que empezó a ejecutarse el convenio de colaboración que mantiene el Ayuntamiento de Los Villares con la Residencia de Mayores Edades, ubicada en el municipio y especializada en los casos especiales y de gran necesidad de los villarriegos, son ya tres las personas que se han podido beneficiar de dicho acuerdo entre ambas partes. Dolores Hermoso Anguita, una mujer de ochenta y dos años, es el último caso registrado. La fémina ya se encuentra ya en las modernas instalaciones.

Tanto en esta ocasión como en las demás, se trata de situaciones especiales de gran necesidad que quedan atendidos gracias al texto rubricado por la Administración local y la empresa villariega. Los habitantes del municipio se muestran muy satisfechos con la posibilidad de contar con este servicio, que se traduce en la puesta a disposición de la ciudadanía de Los Villares. La residencia es un referente en el sector por su modernidad y servicios.



Dolores Hermoso.

REFORMA



Comienzo de las tareas de mejora y acondicionamiento del antiguo edificio para los fitosanitarios

Tras la nueva construcción de una nave para productos fitosanitarios en el polígono industrial municipal se remodela la zona donde se ubica el actual edificio para tales productos de la Avenida la Paz, junto al parque infantil, de manera que se amplía dicha área de intervención, que consistirá en la demolición del inmueble destinado al llenado de cubas, para la posterior limpieza y el reacondicionamiento del inmueble próximo destinado hasta ahora para el almacenaje de envases fitosanitarios y reutilizándolo para otras actividades. Se urbanizará el entorno para dejarla en iguales

La reforma de las instalaciones tiene un coste de en torno a 10.000 euros

condiciones a las dependencias ya existentes. Se prevé que la obra esté finalizada en un plazo máximo de dos meses. El presupuesto se sitúa en 10.418 euros. La nueva nave de fitosanitarios ya está acabada. Está en un entorno con mejores infraestructuras y con un mayor espacio, lo que facilita su uso y el acceso de los vehículos agrícolas.

Éxito de las segundas jornadas de Empleo de la Sierra Sur

DEBATE Torredelcampo acoge esta iniciativa que pretende difundir los programas de empleo de ADSUR y promocionar la participación en debates y talleres para la inserción

El Área de Empleo de la Asociación para el Desarrollo Rural de la Sierra Sur de Jaén, ADSUR, organizó el pasado día 28 de octubre de 2010 en el Teatro del Centro Cultural de la Villa de Torredelcampo las "II Jornadas de Empleo de la comarca Sierra Sur de Jaén". Las Jornadas perseguían doble objetivo: Difundir la acción de los diferentes programas de empleo gestionados por la entidad (Experiencias Profesionales, Andalucía Orienta, Acompañamiento a la Inserción y Acciones Experimentales) y, de otro lado, informar y promocionar la participación de los/as asistentes en actividades como ponencias, debates y talleres que versaron sobre la temática común de la "búsqueda de empleo y situación laboral actual", centrada en el enclave de la Comarca de la Sierra Sur de Jaén.

Tras la recepción de las 122 personas asistentes, el acto de apertura inicial corrió a cargo del alcalde de Torredelcampo, Blas Sabalet, la delegada de Empleo, Irene Sabalet, y el presidente de ADSUR, Juan Peinado. Posteriormente, se procedió con la primera ponencia de la mano de personal técnico del grupo de desarrollo, en la que se presentaron los diferentes programas de empleo que esta entidad desarrolla: las actividades que llevan a cabo, sus funciones, objetivos de los mismos y el colectivo al que va dirigido cada uno.

En esta primera ponencia también se dio a conocer la "Guía de Recursos de Empleo", realizada por ADSUR, como herramienta de trabajo eficaz y ágil en



Participantes en las II Jornadas de Empleo de la comarca.

la búsqueda de empleo.

A continuación, David Melero, responsable de Recursos Humanos de Alvic (Alcaudete), empresa de significativa actividad, expuso el procedimiento de selección de personal que esta empresa viene utilizando. Así, se dio a conocer una perspectiva privada de reclutamiento y selección de personal correspondiente a una de las empresas que más empleo genera en la Sierra Sur.

Posteriormente se realizó una mesa redonda sobre "Derechos y Obligaciones de los Trabajadores" que contó con la participación de representantes sindicales como Isabel Delgado y Antonio Cortés, de CCOO y UGT, respectivamente, Antonio Cano, alcalde de Frailas y Luis Ramón Garach, presidente de la Asociación Multi-sectorial de Empresarios de Torredelcampo. La variedad de personas participantes enrique-

ció desde diversas perspectivas la interpretación de la reforma laboral y de la situación, tanto actual como futura, del empleo en este país. Esta actividad programada de las Jornadas fue una de la que obtuvo mayor aceptación e interés de los/as participantes.

Para finalizar la programación de la mañana se realizó la entrega de diplomas participativos del Programa de Experiencias Profesionales para el Empleo y del Programa de Acciones Experimentales por Juan Peinado y Antonio Cano, presidente y vicepresidente de ADSUR, respectivamente.

Los talleres prácticos e interactivos que se idearon para poner en práctica tras el almuerzo, atendieron temáticas de interés para las personas participantes. El primer taller: "Motivación para la búsqueda de empleo" ofreció un amplio abanico de herramientas para

mantener y/o mejorar esos factores internos y externos, motivadores hacia la consecución de empleo, y dio muestra de actitudes positivas y eficaces a adoptar en esta búsqueda. La presentación corrió a cargo de D. Juan Salazar, técnico del Centro de Referencia para la Orientación de Jaén, y fue valorado muy positivamente por los/as participantes al ser muy dinámico y contar con recursos audiovisuales muy llamativos.

El segundo y último taller: "Procesos de selección de Personal" dio oportunidad a los/as asistentes de interactuar de manera grupal y conocer de forma práctica, mediante simulaciones, aquellos medios de Selección de Personal más utilizados por las empresas, la entrevista de trabajo y diferentes ejemplos de dinámicas de grupo.

Programas de Experiencias Profesionales para el Empleo

ADSUR ha puesto en marcha el sexto programa consecutivo de Experiencias Profesionales para el Empleo (EPES) y el tercero de Acciones Experimentales que estarán vigentes durante un año. En primer lugar, EPES está destinado a la realización de prácticas de empresa por parte de las personas inscritas en el servicio Andalucía Orienta y que posean alguno de estos requisitos: titulación universitaria, ciclo formativo, curso de Formación Profesional Ocupacional (FPO) o bien curso de Formación Profesional para el Empleo (FPE). Además, de no haber transcurrido más de 2 años desde su obtención y no poseer experiencia en la ocupación objeto de las prácticas. El desempeño de estas prácticas no implica relación laboral entre empresa-beneficiario/a, con lo cual el/la empresario/a dispone, sin coste alguno, de una persona cualificada durante dos meses en una jornada de 20 horas semanales, pudiendo comprobar así su valía en la ocupación de cara a una posible incorporación a la plantilla, todo sin coste para la empresa, factor muy importante ante la precaria situación económica de muchos sectores debido a la crisis que atravesamos actualmente.

Asimismo, durante el periodo de prácticas las personas demandantes de empleo adquirirá la experiencia que le falta a su currículum y recibirá una beca mensual de trescientos noventa y nueve euros. En segundo lugar, el Programa de Acciones Experimentales tiene por objeto la inserción laboral, realizando por un lado, la gestión directa de ofertas de empleo y ahorrando así a las empresas los costes que les supondría una selección de personal.



Carpa informativa en Castillo de Locubín.

ADSUR fomenta la inserción laboral a través de diferentes iniciativas

Desde 2006, los programas "Andalucía Orienta" y "Acompañamiento a la inserción" ofrecen a las personas desempleadas la orientación y el apoyo necesario para acceder al mercado de trabajo en la comarca. Para ello, se prestan diferentes servicios que van desde una ayuda en la búsqueda de empleo hasta un apoyo intensivo durante el tiempo que sea necesario y adecuado. Inicialmente, siempre dentro de un itinerario personalizado de inserción, se realiza el análisis de los datos profesionales y la disponibilidad ante el

empleo identificando un objetivo profesional.

El asesoramiento en técnicas para la búsqueda y acceso al mercado de trabajo son algunas de las materias que se trabajan de forma personalizada, además de apoyar el conocimiento y acceso al mercado de trabajo y acompañar a los/as usuarios/as en la autocandidatura. A pesar de las dificultades económicas y laborales existentes, en el último año, de las personas atendidas, 224 encontraron un trabajo. En cuanto a los sectores de mayor ocupación, se encuentran servicios, industria y

agricultura. Todas las personas desempleadas se pueden beneficiar del Programa "Andalucía Orienta"; en cambio, el Programa "Acompañamiento a la inserción" va dirigido a las personas paradas de larga duración que, precisamente por esta circunstancia, van a necesitar un apoyo más intensivo. Desde junio de 2010 se informa sobre estos y otros programas gestionados por ADSUR, a través de una carpa informativa que ha visitado los municipios de Castillo de Locubín, Frailas, Fuensanta, Jamilena, Los Villares, Torredelcampo y Valdepeñas de Jaén.

ADSUR promueve la autoconfianza de la mujer

PREVENCIÓN Y FORMACIÓN Mujeres de la comarca de la Sierra Sur de Jaén aprenden a autoprotegerse en situaciones de violencia mediante técnicas de defensa personal

Mujeres de la Sierra Sur aprenden a autoprotegerse y trabajar el desarrollo de una condición física mínima necesaria, gracias a los cursos de defensa personal para mujeres organizados por ADSUR. La violencia sobre las mujeres, por desgracia, sigue ocupando demasiadas noticias en los medios de comunicación, que alertan de una realidad social preocupante por diversas causas, que se debe tratar pero sobre todo prevenir, mediante una serie de políticas y actuaciones concretas. La Asociación contribuye a mejorar la realidad social existente con estos cursos que persiguen la prevención ante posibles agresiones. Las mujeres aumentan la seguridad ante situaciones de violencia, siempre con fines defensivos y de disuasión, mediante la adquisición de conocimientos específicos de autoprotección y de técnicas de defensa personal, que ayudan a reaccionar mejor ante situaciones de peligro.



Curso de defensa personal en Castillo de Locubin.

DÍAZ MARTÍNEZ

Más acciones específicas para las mujeres en el PAG

El Plan de Actuación Global, está diseñado bajo un enfoque transversal, que garantiza que las intervenciones de desarrollo, contemplen las necesidades de las mujeres y de los hombres, permitan su plena participación con equidad en los procesos de desarrollo rural y contribuyan a una igualdad real de oportunidades entre mujeres y hombres. Por ello, entre sus objetivos se encuentra la mejora en el acceso de las mujeres a las subvenciones proporcionadas por el Plan de Actuación Global, impulsando el número de proyectos promovidos por mujeres y los que tengan una incidencia destacada en reducir desigualdades entre hombres y mujeres, aumentando la puntuación correspondiente en los citados proyectos, a través del análisis de una serie de índices no excluyentes, aplicándose tal catalogación a todos los proyectos, a excepción de la entidades públicas. Los índices son: Promotora mujer, Promotor/a joven, Incidencia en Género e Incidencia en Juventud. Cuando la intervención propuesta tenga marcado algunos de estos índices, el proyecto será computado al presupuesto que el grupo tiene destinado para intervenciones de género y/o juventud, según corresponda. Aquellos proyectos con incidencia en género, es decir, que incorporen de manera transversal la perspectiva de género o bien que planteen una acción positiva a favor de las mujeres, serán reconocidos además con una puntuación automáticamente de diez puntos porcentuales más de subvención que si no tuviese dicho enfoque.

Taller fisioterapéutico con 265 participantes

La Asociación para el Desarrollo Rural de la Sierra Sur de Jaén, a través de su Área de Género, ha organizado un taller fisioterapéutico dirigido a las mujeres de la Sierra Sur de Jaén. El taller fisioterapéutico realizado en la comarca, enseñó a las doscientas setenta y cinco participantes a conocer las causas de los problemas dolorosos de la espalda, introduciéndolas en la práctica de ejercicios simples

para relajarla, flexibilizarla y fortalecerla. Las mujeres fueron informadas sobre las patologías más frecuentes, sus causas y cómo corregirlas. Los problemas comunes que se trataron son: dolores de cuello, mareos y hormigueos en brazos y manos, entre otros. Las asistentes aprendieron a realizar actividades cotidianas del trabajo para no dañar su espalda y aliviar el dolor mediante ejercicios.



Una de las clases del taller fisioterapéutico.

La Asociación para el Desarrollo Rural impulsa el nacimiento de Acisur

ADSUR impulsa la constitución de la Asociación Comarcal de Investigadores e Investigadoras Locales de la Sierra Sur de Jaén (Acisur), un colectivo de investigación histórica de la Sierra Sur de Jaén, la cual abarca los municipios de Martos, Jamilena, Torredelcampo, Los Villares, Fuensanta de Martos, Valdepeñas de Jaén, Alcaudete, Castillo de Locubin, Frailles y Alcalá la Real. Los fines más importantes de ACISUR son estudiar, pro-

mover y divulgar la cultura de la comarca y su patrimonio material e inmaterial, así como agrupar a los cronistas oficiales e investigadores, desde dentro o fuera de la comarca, que se preocupan de su desarrollo, representándolos ante los poderes públicos y coordinando la investigación multidisciplinar como paso necesario para el desarrollo integral de sus habitantes y establecer y mantener entre los cronistas oficiales e investigadores locales, lazos que

faciliten la defensa y el fomento de la libertad de investigación y de expresión en el campo de sus actividades.

ACISUR, nació el 20 de febrero de 2010. La Asociación de Desarrollo ha sido la responsable de la organización, la gestión, la labor técnica y el seguimiento de todo el proceso de creación, formación y convocatoria de Acisur. Desde hace días, ACISUR ya tiene presencia en internet y en la red social Facebook.



Presentación de la asociación de investigadores Acisur.



Grupo de personas que participó en el intercambio juvenil en Austria.

Juventud de la comarca realiza un intercambio en Austria

JUVENTUD Más de cincuenta personas de diversos países participan en un encuentro en Klagenfurt, al Sur de Austria en el que desarrollan talleres y actividades en la naturaleza

Más de cincuenta jóvenes de diversos países disfrutaron durante siete días de un Intercambio Juvenil en la localidad de Klagenfurt, al sur de Austria.

El Área de Juventud de la Asociación para el Desarrollo Rural de la Sierra Sur de Jaén, en colaboración con el programa europeo "Juventud en Acción", ha intervenido en este interesante encuentro internacional en el que participaron jóvenes de Austria, Eslovenia, Italia, República Checa, Hungría y por parte de España siete jóvenes de la comarca.

"Europe 4ever" es el título del programa, que se desarrolló durante la última semana de agosto. Entre sus fines destacaban: El fomento de las relaciones entre jóvenes, el desarrollo del inglés hablado, la mejora del trabajo en grupo y el acercamiento a nuevas culturas.

A lo largo de la semana se desarrollaron diversas actividades como talleres de pintura, actividades en la naturaleza, dinámicas de grupo, charlas sobre Europa, "Inter-

Visitaron un entorno en la frontera entre tres países: Austria, Eslovenia e Italia

national Evening", etc.

La comarca de Carinthia en Austria representa un ejemplo de unificación entre distintos municipios, de tal forma que el intercambio de experiencias, cultura y las colaboraciones entre sus localidades es algo bastante habitual, un modelo que se asimila bastante a nuestra comarca, la Sierra Sur de Jaén.

Además de la importancia del intercambio, los jóvenes tuvieron la oportunidad de visitar un entorno geográfico que suponía la frontera entre tres países vecinos, Austria, Eslovenia e Italia y una de las cordilleras más elevadas de dichos países.

Entre las opiniones de las personas participantes de la comarca resaltaba, por un lado, la suerte de haber podido disfrutar de una experiencia tan fructífera como ésta y, por

otro, las tardes temáticas de cada país.

Al final de la tarde de cada jornada correspondía aleatoriamente el turno a cada país para organizar una serie de propuestas que reflejaran las costumbres, lugares geográficos, actividades, gastronomía, deportes y la cultura en general de su lugar de origen. Italia, por ejemplo, habló acerca de la pizza, la moda o la historia de la mafia italiana, Hungría de las

Sierra Sur mostró la elaboración del gazpacho, la cultura taurina o bailes típicos

costumbres populares como la elaboración de soda, Austria sus tipos de panes y dulces... En nuestro caso, España, y concretamente la comarca Sierra Sur, presentaron actividades en la naturaleza, el proceso de elaboración de un rico gazpacho andaluz, la cultura taurina y los bailes típicos, entre los más destacados, las sevillanas. Todos los grupos fueron capaces

Uno de los jóvenes de la comarca fue el ganador del taller de pintura realizado

de aprender la primera de las cuatro partes de este baile andaluz. La tarde española se cerró con la entrega de obsequios propios de la comarca para cada uno de los representantes de los diversos países. Entre ellos, un libro de recetas de cocina de la Sierra Sur.

Por último destacar que uno de nuestros jóvenes fue el ganador dentro del taller de pintura realizado en el programa, lo que supuso que su obra quedaría enmarcada en la galería de arte de Klagenfurt.

Los responsables del intercambio en Austria, Jozef Van der Voort y Heidrun Puff destacaron la importancia de dichos intercambios para facilitar a los jóvenes de nuestros municipios la posibilidad de conocer nuevas culturas y lograr un mayor acercamiento con Europa. Una experiencia que esperan en un futuro no muy lejano volver a repetir.

Información para viajar y estudiar en el extranjero

Al igual que el año anterior, la Asociación para el Desarrollo Rural de la Sierra Sur de Jaén pone en marcha un programa informativo para los jóvenes de la comarca a través de los centros educativos. El objetivo de la propuesta, que tuvo una gran demanda e interés el año anterior, es dar a conocer a los jóvenes las posibilidades para poder viajar y estudiar en el extranjero a través de los programas de juventud e idiomas que se ofrecen desde los distintos organismos. "Youth In Action", Idiomas y Juventud, Cursos de Idiomas, Campamentos de Inmersión lingüística... son algunos de los programas más destacados dentro de la propuesta ofrecida a los distintos centros. Durante los meses de noviembre y enero ADSUR visita los distintos centros educativos a través de charlas informativas. Valdepeñas de Jaén marca el inicio de esta sucesión de charlas, concretamente el día 2 de diciembre se desarrollarán en el I.E.S Sierra Sur y posteriormente en aquellos centros que así lo soliciten.

Adsur pone el foco en los centros Educativos

El interés por la formación y la educación de las personas más jóvenes es un objetivo primordial dentro del Área de Juventud. De hecho, durante todo el año 2010 y con vistas a 2011, se han elaborado y se están programando multitud de actividades para los diversos centros de primaria y secundaria.

Cabe destacar el programa joven en el que se combinan actividades como: reforestación de zonas afectadas, jornadas sobre idiomas, prevención, alcoholismo, catas de aceite de oliva y hábitos alimenticios entre otros.

Entre las iniciativas se plantea un programa de jóvenes solidarios, donde las personas jóvenes tomen conciencia de temas de especial importancia como el SIDA, las actividades con personas mayores y con discapacidad así como la recogida de ropa para ONG's. En definitiva, un proyecto de futuro teniendo como fin el compromiso de la juventud, entre ellos y con la sociedad.



El consejero de Turismo, Luciano Alonso, en su visita al stand de ADSUR.

Promoción de los recursos turísticos de la Sierra Sur en ferias como Tierra Adentro

La Asociación para el Desarrollo Rural de la Sierra Sur, sigue apostando por la promoción y divulgación de los recursos turísticos de nuestro territorio. Esta apuesta incluye la participación en diferentes ferias, bajo una imagen global, con el convencimiento de que la oferta integrada de la comarca es el único medio de competir frente a otras ofertas de turismo de interior.

Esta promoción se realiza de forma conjunta sobre los diez municipios que conforman nuestra comarca. Todos se ofertan desde la marca "Sierra Sur de

Jaén: Tierras de Romance y Leyendas". La Asociación ha realizado un año más un importante esfuerzo por participar en diferentes ferias promocionales dando a conocer la riqueza patrimonial, paisajística y todos los recursos turísticos que se pueden ofertar desde la Sierra Sur. En la VII Feria del Olivar Expomartos y en la XX Feria Alcalá Muestra, participó ADSUR como entidad comarcal, con un stand en el que se distribuyó material de promoción turística e informativo a las personas que visitaron el stand. Además se mostraron los ob-

jetivos de la Asociación, sus diferentes áreas de trabajo y el Plan de Actuación Global. Del uno al tres de octubre, Jaén se convirtió en el escaparate del turismo de interior de Andalucía con la celebración de "Tierra Adentro". Conscientes de la importancia de esta muestra, la Asociación para el Desarrollo de la Sierra Sur, participó con stand propio de treinta y dos metros cuadrados. La inauguración de Tierra Adentro fue realizada por el Consejero de Turismo, Luciano Alonso, que se acercó al espacio expositivo de ADSUR, acompañado por otras autoridades.

Jornadas para el sector turístico en Castillo de Locubín

En la sede de la Escuela de Empresas de Castillo de Locubín, el día 20 de octubre tuvieron lugar las Jornadas Turísticas "Conoce tu entorno", destinadas al empresariado del sector turístico de toda la comarca, con el fin de crear un foro de encuentro y debate. Fueron organizadas por la Red Andaluza de Alojamientos Rurales (RAAR) en colaboración con ADSUR y el Ayuntamiento de Castillo de Locubín, siendo financiadas por la Consejería de Turismo, Comercio y Deporte y la Diputación de Jaén. Asistieron más de treinta empresarias y empresarios de la comarca de diferentes localidades de la Sierra Sur, además de responsables y personal técnico municipal relacionado con el sector.

Estas jornadas se realizaron en horario de tarde y en formato de "café de trabajo" para facilitar en todo momento la participación y comunicación, reflejando las inquietudes sobre la situación actual y expectativas del turismo en la Sierra Sur de Jaén. El desarrollo se enfocó al conocimiento de diferentes temas y la comunicación entre participantes, por lo que se evitaron las intervenciones magistrales. En la mesa inaugural participaron: El alcalde de Castillo de Locubín, José Justo Álvarez y en representación de ADSUR, Francisco Quero y Javier Collado, por parte de la Diputación Provincial, Manuel Ortega Cáceres, quien presentó el Plan Estratégico para la promoción turística de la provincia de Jaén. En las conclusiones de los debates, que fueron muy participativos, se manifestó la necesidad de conocerse, colaborar de forma conjunta, y sumar esfuerzos.

El Programa de Turismo Sostenible ayuda a las iniciativas comarcales

INVERSIÓN La iniciativa "Tierras de Romance y Leyendas" cumple el ecuador de su ejecución con más de 4 millones de euros concedidos a proyectos en la Sierra Sur de Jaén

El Programa de Turismo Sostenible de la Sierra Sur de Jaén "Tierras de Romance y Leyendas" cumple el ecuador de su ejecución, y desde la firma del Convenio de Colaboración entre la Consejería de Turismo, Comercio y Deporte y la Asociación para el Desarrollo de la Sierra Sur, se han aprobado la financiación de tres Planes de Acción en los que se incluyen un total de veintiún proyectos turísticos de carácter tanto público como privado.

El desarrollo de estos proyectos, supone una inversión en la comarca de 8.380.469 euros, de los que 4.526.789 son aportados por la Consejería de Turismo mediante las ayudas concedidas en los diferentes Planes de Acción del Programa de Turismo Sostenible. Esta financiación potencia el desarrollo de numerosas infraestructuras turísticas, la creación de servicios y el aumento de la oferta en la Sierra Sur de Jaén.

La Iniciativa de Turismo Sostenible, está dirigida a espacios con un importante potencial turístico que cuentan con recursos patrimoniales naturales o culturales de interés, en los que la iniciativa va destinada al desarrollo equilibrado y a la preservación de tales recursos, o la incorporación de medidas de calidad como factores económicos de valor estratégico. La Sierra Sur de Jaén cuenta con este importante potencial y ahora se encuentra en fase de desarrollo del destino turístico comarcal, un producto en el que la riqueza de cada municipio es integrada. Frente a otros destinos ya maduros, se puede trabajar para definir un modelo



Miradores en Fuensanta.

adaptado al territorio, poniendo en valor todas las posibilidades turísticas de forma controlada, sostenible y de manera que la calidad sea un factor prioritario que llegue a todo el sector.

Diferentes proyectos de carácter público han sido ya ejecutados como la puesta en valor del Yacimiento Ibero-Romano de Encina Hermosa en Castillo de Locubín y el paseo de miradores paisajísticos en Fuensanta. Otros se encuentran en un avanzado nivel de realización como el Centro de Recepción de Visitantes de Alcaudete promovido por el Ayuntamiento de este municipio, que se prevé finalizar en la primavera de 2011. Se encuentra junto a la Iglesia de Santa María y el Castillo Calatravo y ha sido concebido con el fin de acoger a las personas que accedan a la comarca desde este municipio, recibiendo una primera información turística del territorio

y la localidad, constará de diferentes espacios para la interpretación de los recursos y salas para talleres. Los proyectos privados se enfocan a la creación de oferta de alojamiento y restauración o a su mejora.

Por su parte, ADSUR ha im-

Diferentes proyectos han sido ya ejecutados como el yacimiento de Encina Hermosa en Castillo

plantado el proyecto de señalización comarcal y los puntos digitales de información turística en los diez municipios de la Sierra Sur, que terminaron de instalarse en mayo de dos mil nueve. Ambos fueron concebidos como instrumentos para potenciar la oferta global y conjunta de la Sierra Sur. La señalización contempla dife-

rentes tipos de paneles con información de recursos tanto patrimoniales como naturales, los puntos digitales han sido renovados recientemente en cuanto a la actualización de la información y el modo de acceso a esta, que ahora se realiza de forma más intuitiva.

ADSUR trabaja en el desarrollo de contenidos de las Rutas de Leyenda que pronto se pondrán en marcha

En la actualidad ADSUR trabaja en el desarrollo de los contenidos y elementos de las Rutas de Leyenda: "Ruta de los Milagros" y "Ruta Calatrava", que pronto serán puestas en marcha. Son dos itinerarios alternativos y a la vez complementarios, dos formas diferentes de recorrer los municipios de la Sierra Sur de una forma amena y novedosa. Las rutas están dirigidas a todo tipo de visitantes de cualquier edad o motivaciones. La primera nos llevará a conocer el importante legado de la tradición de los "santos" entre Alcalá, Castillo de Locubín, Frailes, Valdepeñas y Los Villares. La "Ruta Calatrava" nos acerca al patrimonio de esta tierra de frontera, de castillos y atalayas, por los municipios de Alcaudete, Martos, Fuensanta, Jamilena y Torredelcampo. Contarán con paneles informativos, material gráfico de apoyo y audioguías que recrearán, mediante narraciones, las visitas, que además podrán ser realizadas de forma guiada interpretando todo el contenido del itinerario

La Pandera es coronada en la octava ruta cicloturista

CICLISMO Alrededor de 200 ciclistas desafiaron el frío y el riesgo de lluvia para participar en este recorrido de 70 kilómetros que culminó en la cima de la Pandera, a 1.872 metros

ADSUR organizó el pasado mes de septiembre la prueba ciclista "VIII Ruta Cicloturista de Ascenso a la Pandera", con gran éxito de participación. Los aficionados al ciclismo, tuvieron la oportunidad una vez más de practicar este sacrificado deporte con el ascenso a la que probablemente puede ser la cima más dura de nuestra comarca, La Pandera, con una altura que alcanza los 1.872 metros sobre el nivel del mar. En esta ocasión, el recorrido partía desde el municipio de Fuensanta, y a posteriori atravesaba Martos y Los Villares. En este último municipio se realizó la parada de rigor, para reponer fuerzas y adentrarse en el corazón de la Sierra Sur, a la vez que se alcanzaba una cima desde la que se divisa la riqueza paisajística de la Sierra Sur de Jaén.

Aproximadamente, doscientos ciclistas se dieron cita imponiéndose al frío, al riesgo de lluvia y al reto de atravesar poco más de setenta kilómetros de recorrido sobre su bicicleta.

Al acto de entrega de premios asistieron los concejales de Deportes de los ayuntamientos de Fuensanta y Los Villares, Manuel Carrillo y Juan Maeso, respectivamente, que otorgaron a los distintos ganadores y grupos los trofeos al club de la comarca Sierra Sur con mayor número de participantes, el club desplazado desde mayor distancia, los tres



Participantes en la octava Ruta Cicloturista de Ascenso a la Pandera organizada por Adsur.

clubes con mayor número de participantes que finalizaron el recorrido completo, la primera mujer en completar el recorrido, el o la participante de mayor edad, así como el primer, segundo y tercer clasificado/a entre otros.

Todos las personas inscritas

El propósito de la ruta es fomentar la práctica del ciclismo y el respeto por los espacios naturales

recibieron un obsequio en agradecimiento a su participación. Con el propósito de "fomentar la práctica del ciclismo", "mejorar la relación social entre los habitantes de la Comarca", "fomentar el respeto por los espacios naturales" y, cómo no, "dar a conocer la comarca".

Charla en Fuensanta para prevenir lesiones en el fútbol

El Grupo de Desarrollo organizó una charla para las categorías inferiores de la Fuensanta C.F., destinada especialmente a los/as más jóvenes, en las que se mostraban diferentes formas de prevenir las lesiones en el fútbol. La idea principal es que los/as más pequeños/as entiendan las medidas de prevención a la hora de realizar actividades físicas y más concretamente al practicar su deporte favorito, en este caso, fútbol. La Casa de la Cultura ha sido el lugar elegido por el Club, el Ayuntamiento y ADSUR para llevar a cabo, en pri-

Se ofrecieron nociones básicas de prevención deportiva y una mesa redonda

mer lugar, una charla con las nociones básicas de prevención deportiva, para después, pasar a una mesa redonda, donde se debatieron problemas y dudas de diversa índole deportiva. Tanto la Junta Directiva del Club, como el Concejal de Deportes, D. Manuel Carrillo, se mostraron satisfechos con la experiencia e hicieron énfasis en la importancia de este tipo de charlas para que la juventud comprenda la importancia de los métodos de prevención para evitar lesiones innecesarias con la práctica deportiva.

Juegos deportivos de fútbol prebenjamín

ADSUR potencia, durante los meses de noviembre y diciembre, las relaciones interpersonales entre los niños y niñas de la categoría prebenjamín de los municipios comarcales. La práctica deportiva en deportes colectivos como el fútbol se está convirtiendo en un eje asociativo importante que desarrolla una gran labor de compañerismo en las categorías base de los distintos clubes. Es por ello que, en colaboración con los diversos ayuntamientos de los municipios menores de 20.000 habitantes de la comarca, que han querido sumarse a la idea, la Asociación celebra distintos encuentros deportivos para la población infantil. La idea de esta propuesta

es que aquellos niños que pertenecen a la categoría prebenjamín y que no están federados, puedan disfrutar del deporte que más les gusta potenciando su práctica deportiva y además fomentando la convivencia familiar.

Aprovechando estos Encuentros, ADSUR está proporcionando a cada entidad conjuntos deportivos para equipar a los/as más jóvenes a la hora de disputar los distintos partidos.

Fuensanta, Los Villares o Valdepeñas de Jaén son algunos de los municipios que ya se han unido a esta iniciativa de la Asociación, que busca un mayor acercamiento del deporte a los/as niños/as interesados/as en el deporte comarcal.



Niños de Fuensanta, Los Villares y Valdepeñas participaron en la iniciativa.

Éxito en el certamen de coros y rondallas

Aprovechando el ambiente navideño, ADSUR celebra su X Certamen Comarcal de Coros, Corales y Rondallas en Castillo de Locubín, al que asistieron unas 400 personas, y en el que siete grupos musicales han interpretado temas tradicionales de la comarca. Tras varias horas de concierto, protagonizado por la Coral Polifónica de Alcaudete, la Coral de Encina Hermosa de Castillo de Locubín, el Coro Parroquial de Los Villares, la Coral Castillo de la Floresta y el Coro de la Asociación Celedonio Cózar de Torredelcampo, la Coral Polifónica y la Rondalla de la Tercera Edad de Valdepeñas, se facilitó un espacio en el que intercambiar impresiones, intenciones e inquietudes de este colectivo cultural.

Nueva cita con Acción Cultural

El Programa para la Comarcalización de la Acción Cultural de la Sierra Sur de Jaén, cierra un año más cargado de actividades. Los concursos de poesía, variedad de talleres, circuitos comarcales de flamenco y teatro son la base de una programación anual que atrae a miles de personas. En esta ocasión, destaca el Circuito Provincial de Teatro de Aficionados en el que por primera vez participan grupos en diversos municipios de Jaén. Una vez más la Navidad es una fecha clave, en la que AdsUR enfatiza el valor de la tradición cultural y reconoce la importancia de sus costumbres y tradiciones, además de potenciar su conservación con la realización de concursos de belenes y escaparates navideños y las actuaciones musicales propias del momento.



Público asistente al encuentro cultural celebrado en Los Villares.

Los Villares acoge un encuentro cultural comarcal

ACTIVIDADES La Asociación para el Desarrollo Rural de la Sierra Sur de Jaén promueve un encuentro, protagonizado por el folclore de la zona

Los Villares se convierte por un día en el punto de encuentro cultural de los vecinos y vecinas de la zona gracias a la Asociación para el Desarrollo Rural de la Sierra Sur de Jaén, AdsUR, que en julio, organizó por primera vez un Encuentro Cultural Comarcal, en el que se reunieron cientos de personas para disfrutar del folclore, las tradiciones y la actividad cultural características de la Sierra Sur de Jaén. Desde las diez y media de la mañana, en la Caseta Municipal de Los Villares, se desarrollaban diferentes actuaciones muy interesantes.

Folclore

Las primeras interpretaciones correspondían al grupo folclórico

Colectivos de distintos municipios acuden a una propuesta que resultó muy exitosa

de Valdepeñas de Jaén, que bailaba la jota y el fandango propio del municipio, y a la Asociación de Amas de Casa de la Villeta de Castillo de Locubín, que interpretaba el fandango castillero. A continuación, la Asociación Pasos de Fuensanta representaba una de sus escenas características, que ha hecho que la noche de Jueves Santo en Fuensanta sea un punto de acogida para miles de personas. A las dos de la tarde aproximadamente, las personas inscritas

se reunían para almorzar y fueron obsequiadas con un producto propio del municipio. La tarde se hizo más amena con la música de la Asociación Apolonio Siles que dio paso a la clausura del acto con el concierto de la Asociación Musical Lázaro Rueda.

Juegos Populares

De manera simultánea, en la Piscina Municipal se desarrollaba un competitivo programa compuesto por actividades destinadas para la diversión, el entretenimiento y la participación del público infantil. El acto cultural era presidido por Carmen Anguita Herrador, alcaldesa de Los Villares, y por Amador Santiago Peña, máximo responsable municipal de Fuensanta.

El flamenco ameniza las tardes de la Sierra Sur

El Área de Cultura de la Asociación para el Desarrollo Rural de la Sierra Sur de Jaén, con el fin de potenciar la participación ciudadana en actividades culturales de los municipios menores de veinte mil habitantes de la Sierra Sur de Jaén ha ejecutado el tradicional Circuito Comarcal de Flamenco. El jueves, 10 de junio, tuvo lugar en la Plaza del Pueblo de Torredelcampo la actuación del Cuadro Flamenco Kebranto, dirigido por la joven Sara Torralba.

Los municipios de Valdepeñas de Jaén, Castillo de Locubín y Frailes acogieron también el evento. El día treinta de julio, Kebranto actuó en la Plaza de la Constitución de Valdepeñas de Jaén. En agosto, los días cua-

El cuadro Kebranto, dirigido por Sara Torralba, deleitó al público asistente

tro y cinco, visitó respectivamente el Parque de Castillo de Locubín y el Recinto Ferial Eras del Mecedero de Frailes.

La actividad, que celebra ya su décima edición, ha amenizado las tardes de la zona, promocionado artistas comarcales y fomentado la participación ciudadana en las actividades culturales.

Durante la actuación se intercalaron y combinaron cante y baile flamenco. Una oportunidad en la que ADSUR, difunde y apoya el arte flamenco que ha servido de reclamo a más de mil personas que han disfrutado de la actividad en cada edición. La iniciativa permite a los vecinos y vecinas de la comarca jiennense acceder a unos contenidos culturales de primera calidad en sus propios municipios.



Actividad de cuentacuentos en la comarca de la Sierra Sur de Jaén.

El circuito de cuentacuentos divierte al público infantil de varios municipios

Durante la primavera de este año varios cuentacuentos se han acercado a los municipios comarcales para animar y enseñar al público infantil, colectivo que, gracias a su capacidad de improvisación e ingenio, participa activamente en las historias que, no sólo contadas, entretienen y divierten a la población de la comarca. El Cir-

cuito se iniciaba el día dieciséis de abril en la Casa de la Cultura Miguel Burgos Manella de Alcaudete con la interpretación de "Cuentacuentos Luna", que visitó también municipios como Torredelcampo, Castillo de Locubín, Fuensanta y Frailes los días veintiuno, veintidós, veintitrés de abril y siete de mayo respectivamente. "Alcalá Tea-

tro", ha sido la responsable de animar a los niños y las niñas de Valdepeñas y Los Villares los días 22 y 27 de abril.

La actividad, una vez más ha gozado de gran aceptación entre los/as más pequeños/as de la Sierra Sur. Los espectáculos resutaron, a la vez, divertidos y pedagógicos, lo que los hizo aún más atractivos.

OPINIÓN

El necesario papel de los sindicatos



Por Juan Peinado Castillo
presidente de Adsur

Desde diferentes medios de comunicación, ámbitos empresariales y fuerzas políticas se está tratando de demonizar a los sindicatos. Desde hace tiempo hay en marcha una campaña en toda regla de deslegitimación sindical que pretende cuestionarlos y desprestigiarlos. Ese discurso antisindical, por desgracia, prende en la sociedad más de lo que nos podemos imaginar, incluso entre trabajadores y empleados.

Por lo que concierne a los profesores (gremio al que pertenezco), lo pude comprobar de primera mano en mi colegio, en un debate que se planteó entre profesores en un recreo con motivo de las elecciones sindicales. La controversia surgió a la hora de plantear cuestiones como desempleo, mercado laboral y papel desempeñado por los sindicatos. No todos opinaban lo mismo, pero entre ellos estaba bastante arraigada una visión muy negativa acerca de los sindicatos. Las opiniones vertidas no se sustentaban en bases firmes, como debería corresponder al nivel de los tertulianos, y en algunos casos tan solo se basaban en discursos oídos en determinados medios de comunicación y se trataba de mensajes simples y llenos de tópicos.

Otros acudieron a argumentos donde se consideraba que los sindicatos son en gran parte responsables del paro existente, al negarse a realizar reformas en el mercado laboral. Se sostiene que los sindicatos con sus posiciones inmovilistas lo que hacen es defender a los trabajadores estables y con trabajo, que son sus afiliados y votantes, frente a los parados o trabajadores precarios. Se defiende a los trabajadores y empleados veteranos contra los jóvenes, a los padres frente a los hijos. Se defiende, por parte de los sindicatos, algo tan antiguo como la rigidez del mercado laboral y no la flexibilidad que es, según dicen, la que podría traer creación

de empleo y hacer a la economía española más competitiva.

Tesis de este tipo resultan un tanto extrañas, pues de ser ciertas irían contra los propios sindicatos. En primer lugar, en periodos de crisis como el que estamos viviendo, los trabajadores considerados como estables también pierden su empleo, si bien es cierto que los primeros despedidos son los que tienen empleo temporal. Pero la idea de que los sindicatos defienden a los que tienen empleo frente a los que no lo tienen es un tanto peregrina, pues el trabajo lo pierden también los que lo tienen. Por tanto, no estamos ante una ecuación fija, en la que unos trabajan y son los protegidos por los sindicatos, y otros tratan de entrar a trabajar en lo que tiene apariencia de una fortaleza protegida sindicalmente.

Por otra parte, los sindicatos son tanto más fuertes en la medida que tengan más afiliados, seguidores, votantes, y su enemigo principal es, precisamente, la precariedad laboral que hace al trabajador temeroso ante la posible sindicación. La debilidad sindical que se padece se debe precisamente a la existencia de tanto trabajo precario y temporal, además de a los cambios que se han producido en la estructura productiva en las últimas décadas. No cabe suponer, por tanto, que los sindicatos vayan contra sus propios intereses. Lo que tampoco se puede pedir a los sindicatos, como señalan repetidamente algunos economistas, es que desnaturalicen su razón de ser, que es la defensa de los derechos de los trabajadores, la lucha por un trabajo estable y digno, y que éste tenga lugar en condiciones de seguridad laboral. Dejar a los sindicatos en un papel solamente de prestación de servicios o asesoramiento legal no tiene ningún sentido.

Por eso, hay que insistir ante trabajadores, empleados y estudiantes que no se confundan de enemigo. Los sindicatos es posible



que se equivoquen, y de hecho su labor puede y debe ser objeto de crítica, pero son fundamentales en cualquier economía y sociedad. Llama la atención que en algunos casos se observan críticas acérrimas a los sindicatos, y sin embargo no se critican con la misma indignación la gran desigualdad económica existente, los abusos que se cometen diariamente contra los trabajadores, las discriminaciones que se dan en el mercado de trabajo, la corrupción, la especulación, el fraude fiscal o la evasión de capitales a paraísos fiscales y bancos suizos. Estos son precisamente los males del sistema que hay que denunciar con energía ya que son en gran parte responsables de los males que padecemos.

Otras críticas que se hacen son que los sindicatos viven de los fondos públicos en general, ya sean europeos o españoles, que se han burocratizado en exceso, y que cuentan con una gran legión de liberados. También, que apenas se ocupan de los derechos de los trabajadores en empresas concretas o sectores determinados cuando tantos han ido al paro. De todo esto lógicamente se debe discutir, y

hasta cuestionar la labor de los sindicatos en sus actuaciones cuando parezca oportuno, pero en ningún caso resulta conveniente hacer un discurso antisindical desde los sectores asalariados y menos caer en la trampa de los que desearían acabar con los sindicatos, entre ellos muchos economistas, que consideran que éstos desvirtúan el mercado laboral haciéndole ineficiente en una economía en la que se considera que el mercado debe funcionar sin trabas, y con la mayor flexibilidad.

Los sindicatos, no obstante el papel positivo y necesario que desempeñan en cualquier economía, no deberían hacer oídos sordos a las críticas que se les hacen desde los sectores asalariados. Deben además hacer un esfuerzo para acomodarse a las nuevas condiciones económicas y sociales. No pueden seguir con clichés antiguos, y tienen que atender a los más desprotegidos laboralmente hablando, así como luchar contra todas las injusticias, y mostrar acciones de solidaridad y cooperación con los pobres del mundo subdesarrollado. No deben atender solamente a la aristocracia

obrera que tiene empleo fijo, sino también a los que sufren mayores grados de exclusión y desigualdad.

A su vez, tienen que combatir en su propio seno el exceso de burocratización, lo que ha conducido a que muchos líderes y sindicalistas hayan perdido el contacto con los puestos de trabajo cambiándolos por despachos. Los sindicalistas no pueden descolgarse de las verdaderas condiciones de trabajo y de las inquietudes de los trabajadores. Actitudes de este tipo van en detrimento del buen nombre de los sindicatos. Tienen que combatir tendencias que a veces se producen, desgraciadamente, como actitudes corporativas, gremiales o interesadas personalmente, en vez de defender lo que verdaderamente tienen que defender. Hacer auto crítica es sano, sobre todo en los tiempos que corren de dificultades y de cambios profundos.

Los sindicatos, además, tienen que jugar un papel primordial en este cambio hacia una economía más regulada, más equitativa e igualitaria, más social, y en donde el desarrollo sostenible sea una prioridad a la par que se combate para conseguir un trabajo digno y decente para todos y no sólo para unos cuantos. Los sindicatos se tienen que movilizar para avanzar en estos fines, y esas movilizaciones tienen que adquirir una dimensión cada vez más internacional. Los sindicatos deberán tener un papel con mayor protagonismo en el cambio necesario que hay que hacer en el futuro si no queremos caer prisioneros una vez más del mercado, es decir del poder del dinero y de los grandes intereses económicos y financieros. En suma, tienen que tener mayor amplitud de miras que con la que se conducen actualmente, y deben ser difusores de otra economía y de otra sociedad.



Tierras de
Romance y
Leyendas
SIERRASURDEJAEN

Leyendas y tradición
medieval

Vía verde y
naturaleza

Castillos
y monumentos

